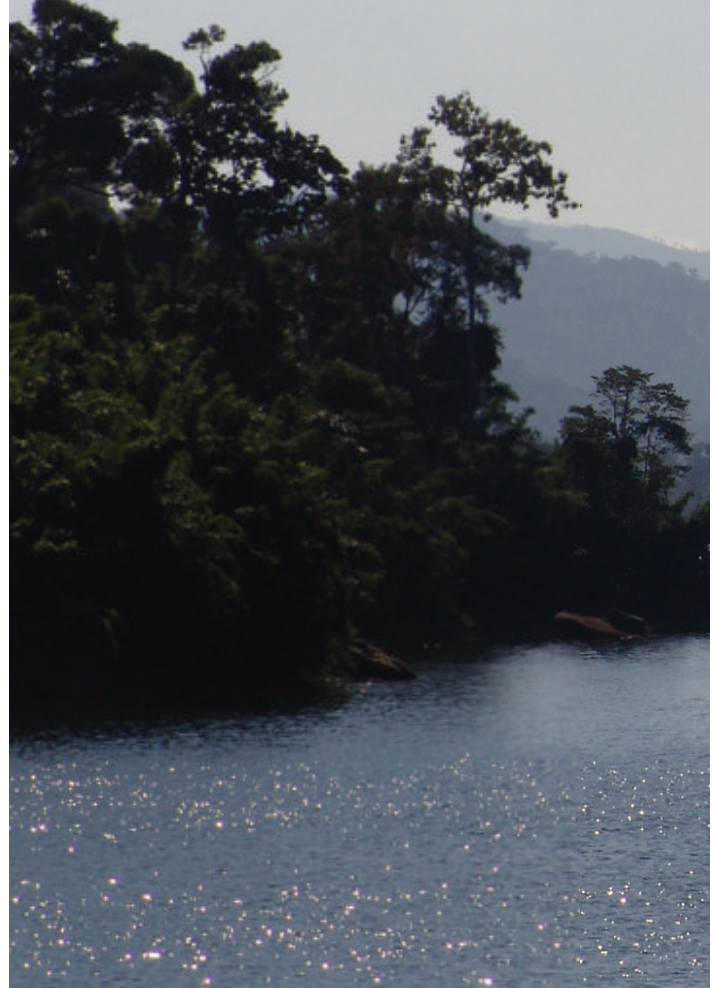




ບົດລາຍງານປະຈຳປີ EDL-GEN ANNUAL REPORT 2011



EDL-Generation Public Company



ສາລະບານ CONTENTS

PAGE

3	ປະຫວັດຂອງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ History of EDL-Generation Public Company
4	ເປົ້າໝາຍຫຼັກຂອງການດຳເນີນທຸລະກິດ The Main Projection in Business Operation
5	ວິໄສທັດແລະ ພາລະກິດ Vision and Mission
6-7	ຂໍ້ຄວາມຈາກປະທານສະພາຜູ້ອຳນວຍການ Message from the President of the Board of Directors
8-12	ການດຳເນີນທຸລະກິດ ແລະ ຜົນການດຳເນີນງານ Business Operation and Productivity ການຜະລິດ, ລາຍຮັບ, ລາຍຈ່າຍ Generation, Incomes, and Expenses
12	ກຳໄລ-ຂາດທຶນ ແລະ ເງິນປັນຜົນ Profits - Losses and Dividends
13-14	ໂຄງສ້າງທຶນ ແລະ ຜູ້ຖືຮຸ້ນ Capital Structure and Shareholders
15-19	ໂຄງຮ່າງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ການບໍລິຫານ Organization chart and Management
20	ການຄຸ້ມຄອງພາຍໃນ Internal Control
20	ຄະນະກຳມະການກວດສອບພາຍໃນ Internal Audit Committee

PAGE

21-22	ຄະນະກຳມະການ ເຈລະຈາສັນຍາສຳປະທານ, ສັນຍາຮ່ວມຮຸ້ນ ແລະ ສັນຍາຊື້ຂາຍໄຟຟ້າ The Committee on Negotiation of Concession Agreement, Shareholder Agreement, and Power Purchasing Agreement
23	ຄະນະກຳມະການ ຈັດຊື້ ແລະ ສະໜອງວັດສະດຸອຸປະກອນ Purchasing and Equipment Supply Committee (PESC)
24	ຄະນະກຳມະການຄົ້ນຄວ້ານະໂຍບາຍຍ້ອງຍໍ ແລະ ປະຕິບັດ ວິໄນ (ຄນຍວ) Honor Policy and Discipline Committee
25	ແຜນການດຳເນີນທຸລະກິດ Business Operation Plan
26	ແຜນຂະຫຍາຍທຸລະກິດໃນຕໍ່ໜ້າ Business Expansion Plan
27-41	ເອກະສານລາຍງານການເງິນ Financial Statements
42-44	ກອງປະຊຸມຜູ້ຖືຮຸ້ນວິສາມັນ Extraordinary General Shareholders Meeting
44	ວຽກງານການເຄື່ອນໄຫວດ້ານສັງຄົມ Corporate Social Responsibility
45	ວຽກງານສິ່ງແວດລ້ອມ Environment
46	ການພັດທະນາຊັບພະຍາກອນມະນຸດ Human Resources Development

1 ປະຫວັດຄວາມເປັນມາຂອງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ (ຜ-ຟຟລ) History of EDL-Generation Public Company

ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ໄດ້ຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນໃນວັນທີ 15 ທັນວາ 2010. ໂດຍທີ່ ຟຟລ ໄດ້ໂອນເອົາບັນດາເຂື່ອນ ແລະ ຊັບສິນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຜະລິດໃຫ້ແກ່ບໍລິສັດ, ຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍ: ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳມຸມ 1, ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳມັງ 3, ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳເລິກ, ເຂື່ອນໄຟຟ້າເຊເສັດ1 ແລະ ເຂື່ອນໄຟຟ້າເຊເສັດ2, ເຂື່ອນໄຟຟ້າແຊລະບຳ ແລະ ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳຊອງ (ກຳລັງກໍ່ສ້າງ) ມີກຳລັງຕິດຕັ້ງທັງໝົດ 387 MW. ພ້ອມດ້ວຍພະນັກງານທີ່ປະຈຳຢູ່ເຂື່ອນທັງໝົດ ແລະ ພະນັກງານສຳນັກງານໃຫຍ່ຈຳນວນໜຶ່ງໃຫ້ແກ່ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ.

ໃນເບື້ອງຕົ້ນ ຜ-ຟຟລ ມີທຶນຈົດທະບຽນຈຳນວນ: 2,605,792,200,000 ກີບ, ໂດຍແບ່ງອອກເປັນຮຸ້ນສາມັນຈຳນວນ 651,448,050 ຮຸ້ນ (ຮຸ້ນລະ 4,000 ກີບ), ຫຼັງຈາກນັ້ນບໍລິສັດໄດ້ຕົກລົງໃຫ້ມີການເພີ່ມທຶນດ້ວຍການອອກຮຸ້ນຄັ້ງທຳອິດ (IPO) ດ້ວຍຈຳນວນຮຸ້ນ 217,149,000 ຮຸ້ນ ໃຫ້ມະຫາຊົນທົ່ວໄປ, ໃນວັນທີ 07 ມັງກອນ 2011 ບໍລິສັດໄດ້ ມີທຶນຈົດທະບຽນເພີ່ມຂຶ້ນເປັນ: 3,474,388,200,000 ກີບ, ໄດ້ແບ່ງເປັນຮຸ້ນຈຳນວນທັງໝົດ 868,597,050 ຮຸ້ນ. ໃນວັນທີ 11 ມັງກອນ 2011, ຜ-ຟຟລ ຈຶ່ງໄດ້ຈົດທະບຽນເຂົ້າໃນຕະຫຼາດຫລັກ ຊັບລາວ ເພື່ອຈຳໜ່າຍໃຫ້ນັກລົງທຶນຢ່າງເປັນທາງການ.

The EDL-Generation Public Company (EDL-GEN) was incorporated as a public company with limited liability on the 15th December 2010 through a spin off from EDL (Electricité Du Laos) where EDL's generation assets were transferred to the company including Nam Ngum 1, Nam Mang 3, Nam Leuk, Nam Song (Under construction), Xeset 1, Xeset 2, and Selabam with a combined capacity of 387 MW as well as the technical staffs that are working at the hydropower plants and some number of employees have been transferred to EDL-GEN.

In the beginning, EDL-GEN has are registered capital with the total of 2,605,792,200,000 Kip or 651,448,050 in shares (4,000 Kip per share). EDL-GEN has approved the increase of its capital to 217,149,000 shares for the initial public offering (IPO). On 7th January 2011, the company had the registered capital with the total of 3,474,388,200,000 Kip which amounts to 868,597,050 shares. On 11th January 2011, EDL-GEN was listed on the Lao Securities Exchange (LSX).



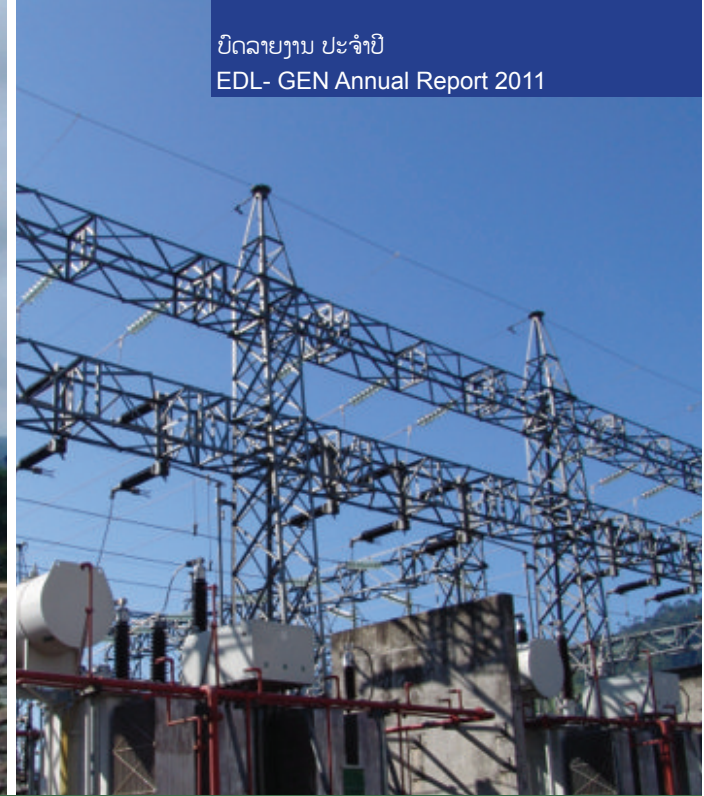
ເປົ້າໝາຍຫຼັກຂອງການດຳເນີນທຸລະກິດ The Main Projection in Business Operation

4

1. ຜະລິດໄຟຟ້າຂາຍຍົກໃຫ້ແກ່ ລັດວິສາຫະກິດໄຟຟ້າລາວ ແລະ ກໍ່ສ້າງລະບົບສາຍສົ່ງ ແລະ ສະຖານີໄຟຟ້າຖ້ຳຫາກມີຄວາມຈຳເປັນ;
2. ລົງທຶນໃນບັນດາຊັບສິນ ທີ່ໃຊ້ໃນການຜະລິດໄຟຟ້າຂອງ ຟຟລ ເຊິ່ງກຳລັງ ໄດ້ຮັບການກໍ່ສ້າງ ແລະ ໄດ້ຂຶ້ນແຜນໄວ້ແລ້ວ ຫລື ລົງທຶນ ດ້ວຍການເຂົ້າຖືຮຸ້ນທັງໝົດ ຫລື ບາງສ່ວນແທນ ຟຟລໃນບັນດາ ໂຄງການ ຜູ້ຜະລິດໄຟຟ້າເອກະລາດ (Independent Power Producer: IPP);
3. ຮັບໜີ້ບໍລິການການເດີນເຄື່ອງ ແລະ ບຳລຸງຮັກສາ (Operation & Maintenance Service) ໃຫ້ແກ່ບັນດາ ໂຄງການຜະລິດ ໄຟຟ້າຕ່າງໆ ໃນຂອບເຂດທົ່ວປະເທດ.

1. To generate and sell (wholesale) electricity to EDL and to construct the transmission lines and substations as necessary.
2. To invest in the generation assets which are constructed and planned by EDL or the share wholly owned or partially owned by EDL in the EDL IPPs.
3. To provide operation and maintenance service to power generation assets in Lao PDR.





ວິໄສທັດ ແລະ ພາລະກິດ Vision and Mission

ວິໄສທັດ:

ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ມີຄວາມປາດຖະໜາຢ່າງແຮງກ້າທີ່: (1) ເປັນບໍລິສັດນຳຫນ້າອັນດັບໜຶ່ງ ຂອງ ສປປ ລາວ ໃນການຮັບປະກັນ ແລະ ການຕອບສະໜອງພະລັງງານໄຟຟ້າຢ່າງພຽງພໍ ແລະ ຫັນການໃຫ້ແກ່ການພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ ຂອງ ສປປ ລາວ. (2) ເປັນບໍລິສັດທີ່ຈະປະກອບສ່ວນຢ່າງແຮງແຮງສ້າງໃຫ້ ສປປ ລາວ ກາຍເປັນຫມໍ່ໄຟຂອງອາຊຽນ ແລະ ປະກອບສ່ວນຢ່າງເຕັມກຳລັງເພື່ອເຮັດໃຫ້ຂົງເຂດອາຊຽນມີຄວາມຫມັ້ນຄົງທາງດ້ານພະລັງງານໄຟຟ້າຢ່າງຍືນຍົງ.

ພາລະກິດ:

1. ເປັນບໍລິສັດນຳຫນ້າອັນດັບໜຶ່ງໃນການດຳເນີນທຸລະກິດຜະລິດໄຟຟ້າເພື່ອຮັບໃຊ້ພາຍໃນປະເທດ ແລະ ພາຍໃນຂົງເຂດພາກພື້ນດ້ວຍລາຄາທີ່ສົມເຫດສົມຜົນ ແລະ ສ້າງມູນຄ່າໃຫ້ແກ່ຜູ້ຖືຮຸ້ນ.
2. ຍືນຄຽງຄູ່ ແລະ ສົມທົບຢ່າງສະຫນິດແຫນ້ນກັບລັດວິສາຫະກິດໄຟຟ້າລາວຮ່ວມຮັກສາຄວາມຫມັ້ນຄົງທາງດ້ານພະລັງງານບໍ່ວ່າທາງດ້ານປະລິມານກໍຄືຄຸນນະພາບ ເພື່ອສະໜອງໃຫ້ແກ່ການພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມໃນຂອບເຂດທົ່ວປະເທດ ແລະ ໃນຂົງເຂດອາຊຽນ.
3. ຕັ້ງຫນ້າຍົກສູງ ພັດທະນາຄຸນສົມບັດ ແລະ ຄວາມສາມາດພະນັກງານຂອງບໍລິສັດ ໃນທຸກລະດັບໃຫ້ມີຄວາມກ້າວຫນ້າ, ມີສ່ວນຮ່ວມໃນການຂະຫຍາຍ ແລະ ພັດທະນາບໍລິສັດດ້ວຍຄວາມຮູ້ສຶກທີ່ພາກພູມໃຈ, ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບ ແລະ ເປັນເຈົ້າຂອງ.

Vision:

EDL-Generation Public Company has strong desire: (i) to be a number one leading company in Lao PDR in ensuring a reliable electric power supply for the socio-economic development of Lao PDR. (ii) To be a company which strongly contribute to the realization of Lao PDR's vision of being a battery of ASEAN in order to contribute and ensure sustainable and reliable power supply to ASEAN community.

Mission:

1. To be a number one leading company in electricity generating business to provide Lao PDR and neighboring nations with sustainable power at a reasonable price and to create the shareholder's value.
2. To stand side by side with EDL and coordinate closely with EDL in order to maintain power reliability and effectively respond to the needs of the social and economic development of Lao PDR as well as the ASEAN nations.
3. To upgrade and train its staff, so that they can actively participate in the development of the Company with pride, responsibility and ownership.



ຂໍ້ຄວາມຈາກປະທານສະພາຜູ້ອຳນວຍການ Message from the President of the Board of Directors

ທ່ານ ຜູ້ຖືຮຸ້ນທີ່ນັບຖື,

ປີ 2011, ເປັນປີທຳອິດທີ່ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ໄດ້ດຳເນີນທຸລະກິດຂອງຕົນຄົບຮອບ 365 ວັນ, ພາຍຫຼັງທີ່ໄດ້ຮັບການສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນເປັນ ບໍລິສັດມະຫາຊົນ ໃນວັນທີ 15 ທັນວາ 2010 ແລະ ໄດ້ເຂົ້າຈົດທະບຽນໃນຕະຫລາດຫລັກຊັບລາວ ແລະ ເຂົ້າຮ່ວມເປີດຂາຍຮຸ້ນຄັ້ງທຳອິດ ໃນວັນທີ 11 ມັງກອນ 2011, ເປັນປີແຫ່ງຄວາມທຳທາຍຂອງພວກເຮົາ ຊຶ່ງຕ້ອງດຳເນີນການປັບປຸງຫລາຍໆວຽກງານທັງໂຄງຮ່າງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ລະບຽບການ ເພື່ອໃຫ້ສອດຄ່ອງກັບກົດໝາຍ, ລະບຽບການຂອງ ບໍລິສັດມະຫາຊົນ. ໃນປີນີ້, ການດຳເນີນທຸລະກິດໄດ້ຮັບຜົນດີສົມຄວນ ເນື່ອງຈາກການເອົາໃຈໃສ່ຂອງອຳນວຍການ ແລະ ການເອື້ອອຳນວຍຂອງ ດິນຟ້າອາກາດ, ເຮັດໃຫ້ການຜະລິດກະແສໄຟຟ້າໄດ້ລົ້ນແຜນການທີ່ວາງໄວ້, ຈຶ່ງເຮັດໃຫ້ລາຍຮັບໄດ້ລົ້ນແຜນການ 15.74%. ຄຽງຄູ່ກັບການດຳເນີນການຜະລິດກະແສໄຟຟ້າໃຫ້ສະໜໍາສະເໝີ, ຜ-ຟຟລ ໄດ້ເອົາໃຈໃສ່ໃນການຄຸ້ມຄອງລາຍຈ່າຍໃນປີຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນ ເຮັດໃຫ້ລາຍຈ່າຍໜີ້ເທົ່າກັບ 36.78% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ. ຈາກການຕັ້ງໜ້າໃນການດຳເນີນງານດັ່ງກ່າວ ເຮັດໃຫ້ ຜ-ຟຟລ ໄດ້ມີກຳໄລຫລັງອາກອນສູງກວ່າແຜນທີ່ຄາດໄວ້ 19.56%. ຄຽງຄູ່ກັບການຜະລິດ ແລະ ຈຳໜ່າຍໄຟຟ້າ, ຜ-ຟຟລ ຍັງໄດ້ເອົາໃຈໃສ່ກະກຽມການລົງທຶນ ແລະ ລົງທຶນເຂົ້າໃນບັນດາ ໂຄງການເຂື່ອນໄຟຟ້າຕ່າງໆດ້ວຍຮູບການ.

1) ກະກຽມ ແລະ ດຳເນີນການເຂົ້າໄປຖືຮຸ້ນແທນ ຟຟລ ໃນບັນດາເຂື່ອນໄຟຟ້າເອກະລາດ 4 ໂຄງການທີ່ ຟຟລ ກຳລັງຖືຮຸ້ນຢູ່ໃນປະຈຸບັນເຊັ່ນ: ເຂື່ອນໄຟຟ້າເທີນຫີນບູນ (ລວມທັງພາກຂະຫຍາຍ), ເຂື່ອນໄຟຟ້າຫ້ວຍເຫາະ, ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳລຶກ 1-2 ແລະ ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳງຸ່ມ-2.

2) ລົງທຶນຊື້ເຂື່ອນໄຟຟ້າທີ່ ຟຟລ ເປັນເຈົ້າຂອງ 100% ແລະ ກຳລັງດຳເນີນການກໍ່ສ້າງຢູ່ 2 ໂຄງການຄື: ໂຄງການເຂື່ອນໄຟຟ້າຫ້ວຍລຳພັນໃຫຍ່ ແລະ ໂຄງການເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳຄານ 2.

ດ້ານການພັດທະນາຊັບພະຍາກອນມະນຸດ, ຜ-ຟຟລ ໄດ້ໃຫ້ຄວາມສຳຄັນໃນການກໍ່ສ້າງບຸກຄະລາກອນ ຂອງຕົນເອງເຊັ່ນ: ໃນຮູບແບບການຍົກລະດັບໄລຍະສັ້ນ ແລະ ໄລຍະຍາວຕາມຄວາມຕ້ອງການຂອງວຽກງານ, ທັງຮັບປະກັນສະຫວັດດີການອັນເໝາະສົມ. ຜ-ຟຟລ ຍັງໄດ້ໃຫ້ຄວາມສຳຄັນຕໍ່ການປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມທຳມະຊາດ. ໂດຍສະເພາະໃນຂົງເຂດທີ່ຕັ້ງເຂື່ອນທີ່ຜະລິດ ກະແສໄຟຟ້າ, ໂດຍໃຫ້ມີການປູກປ່າ ແລະ ປ່ອຍປາໃນຂົງເຂດ ອ່າງເກັບນ້ຳໃນແຕ່ລະປີ.

ທິດທາງໃນຕໍ່ໜ້າ, ຜ-ຟຟລ ໄດ້ວາງແຜນໃນການລົງທຶນເພີ່ມກຳລັງການຜະລິດໃນແຕ່ລະປີ ເພື່ອໃຫ້ບັນລຸຕົວເລກຄາດໝາຍ 2,228 MW ໃນປີ 2020, ຮັບປະກັນການຜະລິດກະແສໄຟຟ້າໃຫ້ມີຄວາມໝັ້ນຄົງຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງ, ກໍ່ສ້າງ ແລະ ຍົກລະດັບວິຊາສະເພາະພະນັກງານໃຫ້ສອດຄ່ອງ ແລະ ເໝາະສົມກັບຄວາມຕ້ອງການຂອງລະດັບໜ້າວຽກງານໃນແຕ່ລະປີ. ທັງໝົດນີ້ເພື່ອແນໃສ່ການສ້າງຜົນລາຍໄດ້ນັບມື້ນັບສູງຂຶ້ນ, ຮັບປະກັນຜົນຕອບແທນໃຫ້ຜູ້ລົງທຶນໃນຮູບເງິນປັນຜົນຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນ ແລະ ມີທ່າກ້າວ.

ຂ້າພະເຈົ້າ, ຂໍຕາງໜ້າໃຫ້ສະພາຜູ້ອຳນວຍການ, ຜູ້ບໍລິຫານ ແລະ ພະນັກງານ ຜ-ຟຟລ ຂໍສະແດງຄວາມຂອບໃຈ ແລະ ຮູ້ບຸນຄຸນຕໍ່ພັກ-ລັດ ທີ່ໄດ້ໃຫ້ການຊີ້ນຳ ແລະ ສະໜັບສະໜູນການດຳເນີນງານ ຂອງ ຜ-ຟຟລ ຢ່າງບໍລິຫລະເປັນປະຈຳ, ພ້ອມດຽວກັນຂໍຂອບໃຈ ຕໍ່ນັກລົງທຶນທັງພາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ ທີ່ໄດ້ໃຫ້ການສະໜັບສະໜູນ ແລະ ໄວ້ວາງໃຈຕໍ່ການດຳເນີນງານຂອງພວກເຮົາ, ດ້ວຍຖານະການເງິນທີ່ມີຄວາມໝັ້ນຄົງ ໂດຍສະເພາະດ້ວຍການສະໜັບສະໜູນ ຂອງ ລັດວິສາຫະກິດໄຟຟ້າລາວ ຊຶ່ງເປັນຜູ້ຖືຮຸ້ນລາຍໃຫຍ່ ແລະ ລູກຄ້າຂອງພວກເຮົາ, ຈະເຮັດໃຫ້ ຜ-ຟຟລ ເຕີບໃຫຍ່ຢ່າງໜັກແໜ້ນເທື່ອລະກ້າວ. ພວກເຮົາກຽມພ້ອມທີ່ຈະພັດທະນາຕົນເອງໃຫ້ເປັນຜູ້ນຳໃນການພັດທະນາແຫຼ່ງສະໜອງພະລັງງານໄຟຟ້າ. ຜະລິດກະແສໄຟຟ້າ ເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຕ້ອງການໃນຂົງເຂດໃຫ້ຢ່າງພຽງພໍ ແລະ ສ້າງຜົນກຳໄລໃຫ້ຜູ້ລົງທຶນຢ່າງເໝາະສົມ.

ປະທານສະພາຜູ້ອຳນວຍການ



ດຣ. ຄຳມະນີ ອິນທິລາດ



To Respected Shareholder

The year 2011 was the first year EDL-Generation Public Company has reached 365 days of continuous productivity after being established as a Public Company on the 15th December 2010. By registering on the LSX and selling our first shares on 11th January 2011. This year was challenging for us to continue improving our duties and regulations in accordance with the law and regulations public company. This year, our production has been very positive, mainly with the help of our diligent staff and propitious weather, the total generation of electricity surpassed by 15.74%. The company focused on monitoring the expenses and the total expenses amounts 36.78% of the total income. By this action we were able to surpass our projected profit after tax by 19.56%. In addition, we focused on the investment in the future of Hydropower projects.

1. Taking over the share of Independent Power Producer (IPP) in 4 Projects in which the EDL are already shareholders include: Theun Hinboun Hydro Power Plant, Nam Lik 1-2 Hydro Power Plant and Nam Ngum 2 Hydro Power Plant.

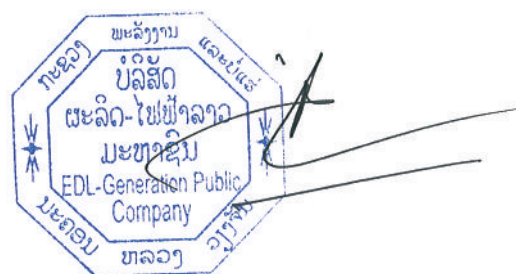
2. Invest to the two under construction Hydro Power Plant (HPP) and Nam Khan 2 Hydropower Project, which are belong to EDL during the construction.

Regarding these development of human resources, EDL-GEN values capacity enhancements relevant to the requirements and temporal planning. Special attention is also given to environmental considerations in the location of hydropower plant by replanting of forests and the replenishment of fish stocks in reservoirs.

In the future, EDL-GEN plans to increase the installed electricity capacity each year to reach the goal of 2,228 MW by 2020, guaranteeing the stability of electricity production. Staff competencies will be enhanced through specific and appropriate training with the aim of increasing profits and reasonable dividend to shareholders.

On behalf of the board of the Directors and EDL-GEN's stuff, I would like to appreciate and express my sincere to the government for persistently leading and supporting our operations. Furthermore, I would like to thank the domestic international investments for great support, especially the support of the EDL which is the largest shareholders and our solid customer base that enable EDL-GEN to grow steadily towards our goal of leading development of energy sources, generating enough electricity to respond to all needs and also increase profits to all investors.

President of the Board of Directors



Dr. Khammany INTHIRATH



2 ການດຳເນີນທຸລະກິດ ແລະ ຜົນການດຳເນີນງານ Business Operation and Productivity

ໃນປີ 2011, ເປັນປີທຳອິດທີ່ ຜ-ຟຟລ ໄດ້ດຳເນີນທຸລະກິດໃນການ ຜະລິດກະແສໄຟຟ້າເພື່ອຂາຍຍົກໃຫ້ ຟຟລ ຕະຫລອດປີ, ໃນຂະນະ ດຽວກັນຕ້ອງໄດ້ປັບປຸງການຄຸ້ມຄອງບໍລິຫານພາຍໃນໃຫ້ສອດຄ່ອງ ກັບກົດລະບຽບ ແລະ ກົດໝາຍຕ່າງໆທີ່ກ່ຽວກັບບໍລິສັດມະຫາຊົນທີ່ ຈົດທະບຽນໃນຕະຫລາດຫລັກຊັບລາວ. ຜົນການດຳເນີນທຸລະກິດ ສາມາດສັງລວມໄດ້ດັ່ງນີ້:

EDL-GEN has significantly operated the business by generating electricity in order to sell to EDL. Meanwhile, the company had to improve the overall management to suit the regulations and laws of public company registered in Lao Security Exchange. The outcomes of our business operation in this whole year are as followed:

8

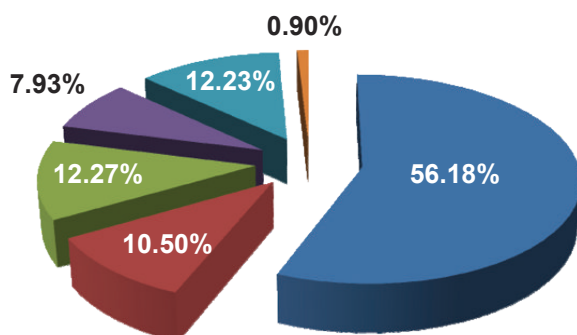
1. ການຜະລິດ

ໃນປີ 2011, ຜ-ຟຟລ ມີເຂື່ອນທີ່ດຳເນີນການຜະລິດກະແສໄຟຟ້າທັງ ໝົດ 6 ເຂື່ອນ (ເຂື່ອນນ້ຳຊອງທີ່ມີກຳລັງຕິດຕັ້ງ 6 MW ຢູ່ໃນໄລຍະ ກໍ່ສ້າງ) ມີກຳລັງຕິດຕັ້ງທັງໝົດ 381 MW. ເນື່ອງຈາກໃນປີຜ່ານມາ, ທຳມະຊາດໄດ້ເອື້ອອຳນວຍໃນການຜະລິດກະແສໄຟຟ້າໄດ້ດີສົມຄວນ, ດັ່ງນັ້ນການຜະລິດພະລັງງານໄຟຟ້າ ຈຶ່ງບັນລຸຕົວເລກ 2,065.93 GWh, ລົ້ນແຜນປີທີ່ວາງໄວ້ 13% ໃນນີ້:

1. Generation

The company currently owns six hydropower plants, with a combined installed capacity of 381 MW and one under-construction hydropower plant namely Nam Song Hydropower Plant (installed capacity is 6MW). Since there was a supportive natural/weather condition last year, the company can generate 2,065.93 GWh of energy in 2011. (13% surpasses the yearly plan).

ການຜະລິດປີ 2011 ທຽບໃສ່ແຜນ
Total Generation



- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳງຸ່ມ-1 Nam Ngum-1 Hydro Power Plant
- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳມັງ-3 Nam Mung-3 Hydro Power Plant
- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳເລິກ Nam Leuk Hydro Power Plant
- ເຂື່ອນໄຟຟ້າເຊເສັດ-1 XeSet-1 Hydro Power Plant
- ເຂື່ອນໄຟຟ້າເຊເສັດ-2 XeSet-2 Hydro Power Plant
- ເຂື່ອນໄຟຟ້າແຊລະບຳ SaeLabum Hydro Power Plant



ການຜະລິດ ປີ 2011 ທຽບໃສ່ແຜນການ

ຫົວໜ່ວຍ: GWh

ຊື່ແຕ່ລະເຂື່ອນ ລາຍລະອຽດ	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ນ້ຳງຸ່ມ-1	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ນ້ຳມັງ-3	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ນ້ຳເລິກ	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ເຊເສັດ 1	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ເຊເສັດ 2	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ແຊລະບຳ	ລວມທັງໝົດ
ແຜນການຜະລິດ	1,000.00	180.00	220.00	150.00	258.64	24.20	1,832.84
ການຜະລິດຕົວຈິງ	1,160.66	216.82	253.41	163.84	252.59	18.60	2,065.93
ເບີເຊັນທຽບໃສ່ແຜນການ	116.07%	120.46%	115.19%	109.23%	97.66%	76.86%	112.72%
ເບີເຊັນທຽບໃສ່ການຜະລິດ ຕົວຈິງທັງໝົດ	56.18%	10.50%	12.27%	7.93%	12.23%	0.90%	100.00%

9

Total Generation 2011

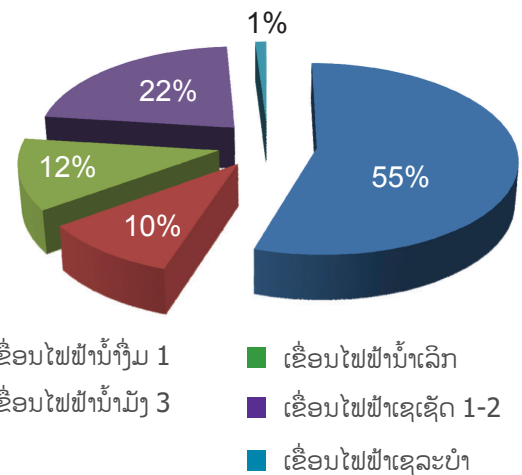
Unit: GWh

Name of HPP Detail	Nam Ngum- 1 Hydro Power Plant	Nam Mang- 3 Hydro Power Plant	Nam Leuk Hydro Power Plant	Xe Set-1 Hydro Power Plant	Xe Set-2 Hydro Power Plant	Se Labum Hydro Power Plant	Total
Plan	1,000.00	180.00	220.00	150.00	258.64	24.20	1,832.84
Actual	1,160.66	216.82	253.41	163.84	252.59	18.60	2,065.93
Percentage	116.07%	120.46%	115.19%	109.23%	97.66%	76.86%	112.72%
Percentage of total generation	56.18%	10.50%	12.27%	7.93%	12.23%	0.90%	100.00%



2. ລາຍຮັບ

ລາຍຮັບສ່ວນໃຫຍ່ຂອງ ຜ-ຟຟລ ແມ່ນລາຍຮັບຈາກການຈຳໜ່າຍ ກະແສໄຟຟ້າໃຫ້ ຟຟລ, ຊຶ່ງລາຍຮັບໃນປີ 2011 ນີ້, ຜ-ຟຟລ ສາມາດ ສ້າງລາຍຮັບທັງໝົດໄດ້ 891,529 ລ້ານກີບ, ລົ້ນແຜນການທີ່ວາງໄວ້ 15.74%, ໃນນີ້ລາຍຮັບຈາກການຈຳໜ່າຍກະແສໄຟຟ້າລົ້ນແຜນການ 17% ກວມ 98.9% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ (ລາຄາຂາຍ 413.89 ກີບ/ກິໂລວັດໂມງ). ສ່ວນທີ່ເຫລືອແມ່ນລາຍຮັບຈາກການໃຫ້ບໍລິການ ຂອງສະໂມສອນເຂື່ອນນ້ຳງຸ່ມ 1 ແລະ ອື່ນໆ.



- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳງຸ່ມ 1
- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳເລິກ
- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳມັງ 3
- ເຂື່ອນໄຟຟ້າເຊເຊັດ 1-2
- ເຂື່ອນໄຟຟ້າເຊລະບຳ

ລາຍຮັບຈາກຂາຍໄຟໃຫ້ ລັດວິສາຫະກິດ ໄຟຟ້າລາວ ແຕ່ ເດືອນ: 1-12 /2011

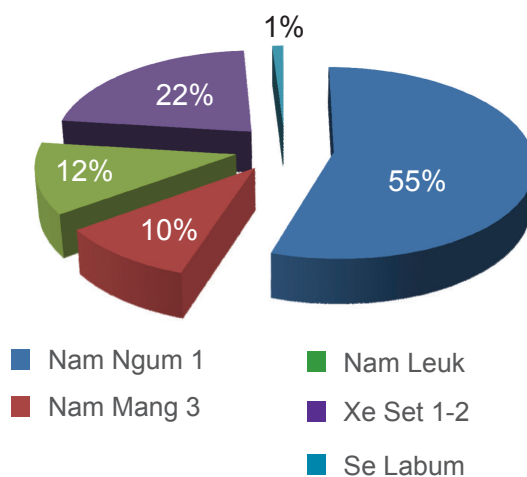
ຫົວໜ່ວຍ: ກີບ

ຊື່ແຕ່ລະເຂື່ອນ ລາຍລະອຽດ	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ນ້ຳງຸ່ມ 1	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ນ້ຳມັງ 3	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ນ້ຳເລິກ	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ເຊເຊັດ 1-2	ເຂື່ອນໄຟຟ້າ ເຊລະບຳ	ລວມທັງໝົດ
ຫົວໜ່ວຍ	ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ
ແຜນການ	411,986	73,544	90,615	167,848	9,929	753,922
ປະຕິບັດໄດ້	493,865	88,100	123,651	168,784	7,348	881,748
ເປີເຊັນ	120%	120%	136%	101%	74%	117%



2. Income

Our main revenue is selling electricity to EDL. The revenue of EDL-Gen in the year 2011 reach 891,529 million Kip, which exceeded its planned revenue at 15.74%; of which the revenue from selling electricity exceeding the plan 17%, equals to 98.9% of total revenues (selling price at 413.89 Kip/KWh) while the remaining revenue is from services of Nam Ngum 1 Hydropower Plant and other.



11

Income from selling electricity to EDL from: Jan-Dec 2011

Unit: LAK

Name of HPP Detail	Nam Ngum 1 Hydro Power Plant	Nam Mang 3 Hydro Power Plant	Nam Leuk Hydro Power Plant	Xe Set 1-2 Hydro Power Plant	Se Labum Hydro Power Plant	Total
Unit	Million Kip	Million Kip	Million Kip	Million Kip	Million Kip	Million Kip
Estimation	411,986	73,544	90,615	167,848	9,929	753,922
Achievement	493,865	88,100	123,651	168,784	7,348	881,748
In Percentage	120%	120%	136%	101%	74%	117%



3. ລາຍຈ່າຍ

ລາຍຈ່າຍໃນການດຳເນີນທຸລະກິດຂອງ ຜ-ຟຟລ ປີ 2011 ເປັນຕົວເລກທັງໝົດ 327,961 ລ້ານກີບ, ຄິດເປັນ 36.78% ຂອງລາຍຮັບຕົວຈິງໃນປີ, ໃນນີ້:

- ຕົ້ນທຶນການຂາຍ 22.95% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ.
- ຜິດດ່ຽງອັດຕາແລກປ່ຽນ 0.43% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ.
- ລາຍຈ່າຍບໍລິຫານ 5.38% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ.
- ດອກເບ້ຍ 4.63% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ.
- ອາກອນ 3.37% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ.

4. ກຳໄລ-ຂາດທຶນ ແລະ ເງິນປັນຜົນ

ໃນປີນີ້, ຜ-ຟຟລ ມີກຳໄລສຸດທິທັງໝົດ 563,568 ລ້ານກີບ, ລົ່ມແຜນທີ່ວາງໄວ້ 19.56% (ກຳໄລຫລັງອາກອນ) ຄິດເປັນ 63.21% ຂອງລາຍຮັບທັງໝົດ, ຜ-ຟຟລ ໄດ້ຈ່າຍເງິນປັນຜົນໃຫ້ຜູ້ຖືຮຸ້ນທັງໝົດ 432.53 ຕື້ກີບ, ຊຶ່ງເທົ່າກັບ 497.97 ກີບຕໍ່ຮຸ້ນ. ໃນນັ້ນ, 6 ເດືອນຕົ້ນປີ 2011, ຜ-ຟຟລ ໄດ້ຈ່າຍເງິນປັນຜົນໄປແລ້ວ 177.97 ກີບຕໍ່ຮຸ້ນ. ລວມເປັນເງິນທັງໝົດ 154.58 ຕື້ກີບ (ກ່ອນອາກອນເງິນປັນຜົນ) ແລະ ໃນ 6 ເດືອນທ້າຍປີແມ່ນ 320 ກີບຕໍ່ຮຸ້ນ ລວມເງິນປັນຜົນທີ່ໄດ້ຈ່າຍໄປແລ້ວເທົ່າກັບ 277.95 ຕື້ກີບ (ກ່ອນອາກອນເງິນປັນຜົນ).

3. Expenses

The total operating expenses for the year 2011 are 327,961 million Kip, which accounted 36.78% of the total revenue of the year, which demonstrated as follows:

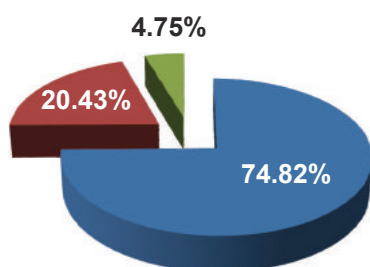
- Cost of sale 22.95% of total income.
- Loss from exchange rate 0.43% of total income.
- Administration cost 5.38% of total income.
- Interest's 4.63% of total income.
- Tax's 3.37% of total income.

4. Profits - Losses and Dividends

At this year, the net profit of EDL-GEN reaches 563,568 million Kip which is equal to 63.21% of revenue. EDL-GEN has contributed dividend of 432.53 billion kip, which is 497.97 kip per share. The first six months of 2011, we have paid dividend of 177.97 kip per share. Which total payment is 154.58 billion kip (before tax) and the last six months was 302 kip per share, within the total sum of 277.95 billion kip (before tax).

3 ໂຄງສ້າງທຶນ ແລະ ຜູ້ຖືຮຸ້ນ Capital Structure and Shareholders

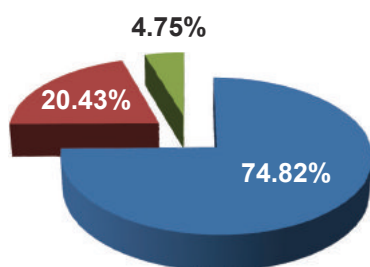
ໂຄງສ້າງທຶນ



■ ທຶນ ■ ຫຼັກສິນບໍ່ໝູນວຽນ
■ ຫຼັກສິນໝູນວຽນ

ລ/ດ	ລາຍລະອຽດ	ຈຳນວນ (ລ້ານກີບ)	ເປີເຊັນ
1	ທຶນ	3,919,464	74.82%
2	ຫຼັກສິນບໍ່ໝູນວຽນ	1,070,276	20.43%
3	ຫຼັກສິນໝູນວຽນ	248,832	4.75%
	ລວມທັງໝົດ	5,238,572	100%

13



■ Equity ■ Non-current liabilities
■ Current liabilities

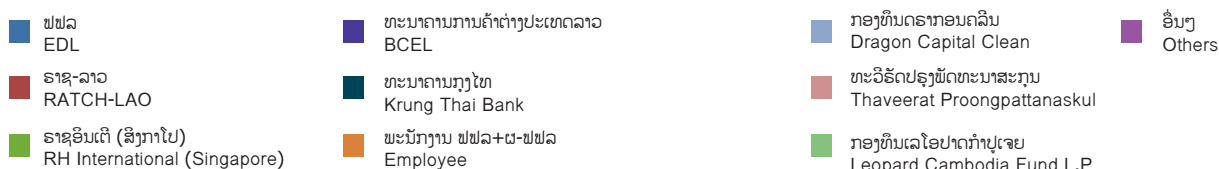
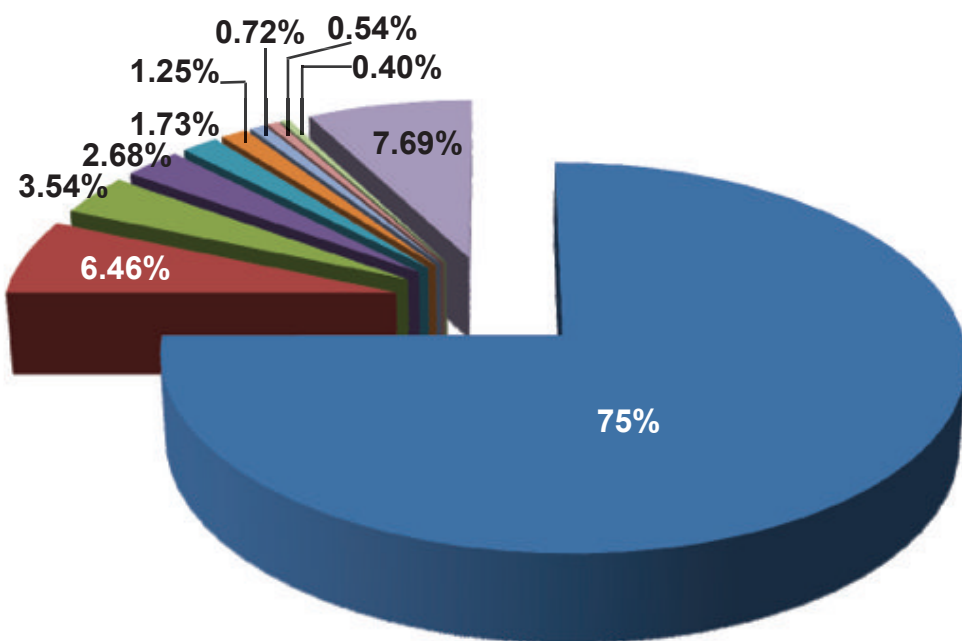
Capital Structure

No	Description	Amount (Million Kip)	Percentage Coverage(%)
1	Equity	3,919,464	74.82%
2	Non-current liabilities	1,070,276	20.43%
3	Current liabilities	248,832	4.75%
	Total	5,238,572	100%

ໂຄງສ້າງຜູ້ຖືຮຸ້ນ Shareholders Structure

ລ/ດ No.	ຜູ້ຖືຮຸ້ນ Shareholders	ຈຳນວນຮຸ້ນ Total Shares	ເປີເຊັນ (%) In Percentage
1	ຟຟລ Electricite du Laos	651,448,042	75.00%
2	ຣາຊ-ລາວ RATCH-LAO	56,112,000	6.46%
3	ຣາຊອິນເຕີ (ສິງກາໂປ) RH-Inter (Singapore)	30,747,705	3.54%
4	ທະນາຄານການຄ້າຕ່າງປະເທດລາວ Banque Pour Le Commerce Exterieur Lao (BCEL)	23,255,900	2.68%
5	ທະນາຄານກຸງໄທ Krung Thai Bank	14,990,000	1.73%
6	ພະນັກງານ ຟຟລ+ຜ-ຟຟລ EDL+EDL Gen Staff	10,857,463	1.25%
7	ກອງທຶນດຣາກອນຄລິນ Dragon Capital Clean	6,285,200	0.72%
8	ທະວີຣັດປຣຸງພັດທະນາສະກຸນ Thaweerat Prung Pattana Sakun	4,650,000	0.54%
9	ກອງທຶນເລໂອປາດກຳປູເຈຍ Leopard Cambodia Fund L.P	3,474,510	0.40%
10	ອື່ນໆ Others	66,776,230	7.69%
ລວມທັງໝົດ: Total		868,597,050	100%

14





4 ໂຄງຮ່າງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ການບໍລິຫານ Organization Chart and Management

ໂຄງສ້າງ ຂອງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ປະກອບດ້ວຍ.

1. ກອງປະຊຸມຜູ້ຖືຮຸ້ນ ຊຶ່ງມີຮຸ້ນທັງໝົດ 868,597,050 ຮຸ້ນ ແລະ ມີຜູ້ຖືຮຸ້ນ 4,125 ຄົນ.
2. ສະພາຜູ້ອຳນວຍການປະກອບດ້ວຍຜູ້ອຳນວຍການ 9 ທ່ານ (ໃນນີ້ຜູ້ອຳນວຍການອິດສະລະ 3 ທ່ານ).
3. ໂຄງຮ່າງການຈັດຕັ້ງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ປະກອບດ້ວຍ ຄະນະອຳນວຍການ 3 ທ່ານ, ມີ 3 ຝ່າຍ, 13 ພະແນກການແລະ 6 ເຂື່ອນລວມຈຳນວນພົນທັງໝົດມີ 426 ຄົນ, ຍິງ 76 ຄົນ.

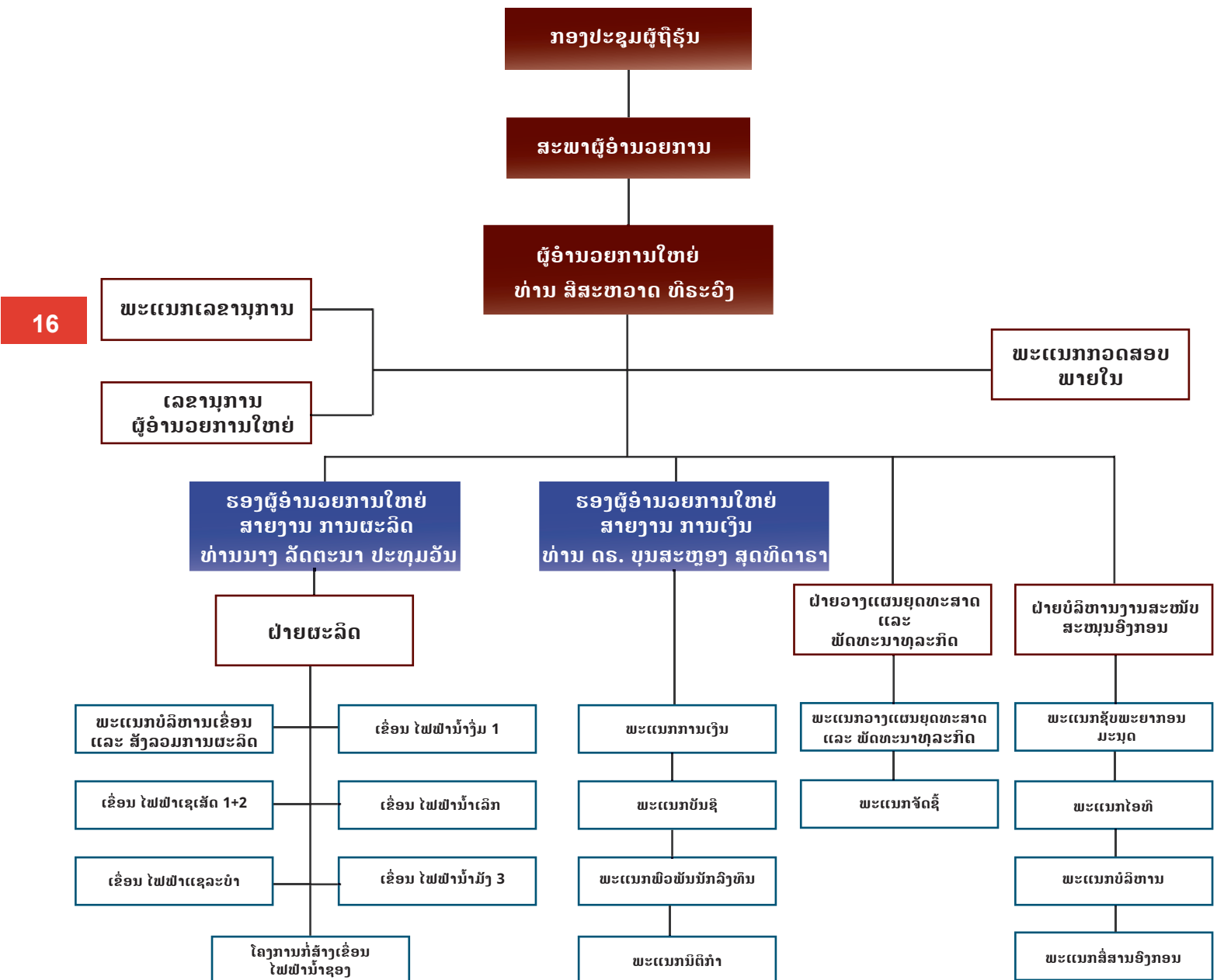
The organizational chart of the EDL-Generation Public Company consists of:

1. The general meeting of shareholders with a total of 868,597,050 shares and 4,125 shareholders.
2. The Board of Directors consists of 9 directors (herein are 3 independent directors).
3. The organization of the EDL-GEN consists of 3 Managing Directors, 3 departments, 13 divisions, and 7 hydro power plants. The number of staff is 426, of whom 76 are females.



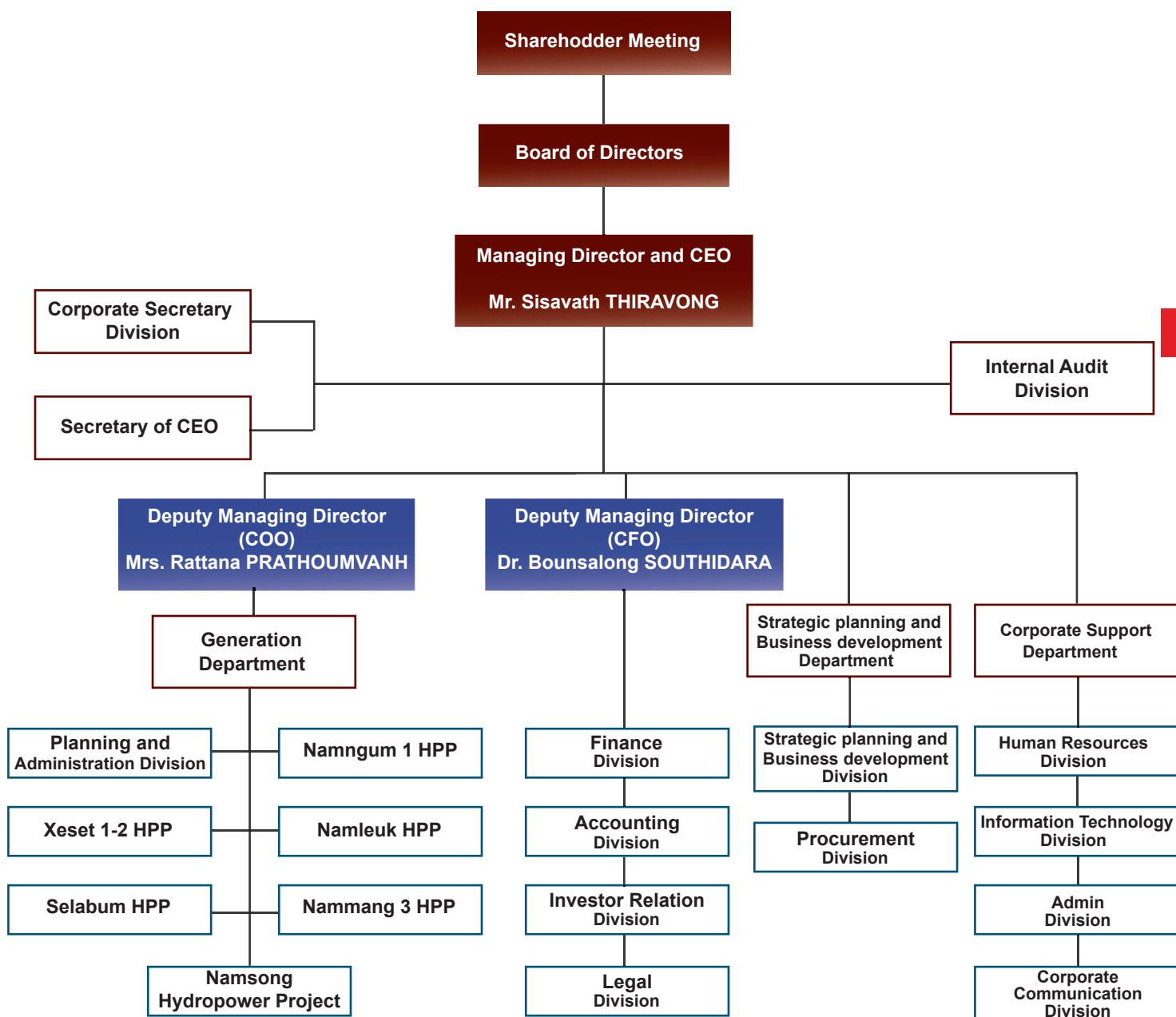


ໂຄງຮ່າງການຈັດຕັ້ງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ





Organization Chart of EDL-Generation Public Company



ສະພາຜູ້ອຳນວຍການ ຂອງ ບໍລິສັດ ປະກອບດ້ວຍ ຜູ້ອຳນວຍການທັງໝົດ 9 ທ່ານ,
ຊຶ່ງຜູ້ອຳນວຍການດັ່ງກ່າວ ປະກອບດ້ວຍ ຜູ້ຊົງຄຸນວຸດທິ ແລະ ປະສົບການກ່ຽວກັບການບໍລິຫານ.

Board of Directors of Company is comprised of 9 Members



ທ່ານ ດຣ ຄຳມະນີ ອິນທິຣາດ
ປະທານສະພາ ຜູ້ອຳນວຍການ
Dr. Khammany INTHIRATH
Chairman



ທ່ານ ສີສະຫວາດ ທິຣະວົງ
ຮອງປະທານສະພາຜູ້ອຳນວຍການ
Mr. Sisavath THIRAVONG
Vice Chairman



ທ່ານ ນ.ລັດຕະນາ ປະທຸມວັນ
ກຳມະການ
Mrs. Rattana PRATHOUMVANH
Member



ທ່ານ ບຸນມາ ມະນີວົງ
ກຳມະການ
Mr. Bounma MANIVONG
Member



ທ່ານ ນ.ວານິດາ ສະຫວັດດີ
ກຳມະການ
Mrs. Vanida SAVADDY
Member



ທ່ານ ສິຈາດ ບຸດສາກິດິລາດ
ກຳມະການ
Mr. Sychath BOUTSAKITIRATH
Member



ຮສ.ດຣ ກອງສີ ແສງມະນີ
ກຳມະການອິດສະຫຼະ
Assoc.Prof Dr. Kongsy SENGMAHY
Independent Member



ຮສ.ດຣ ຄຳລິຊາ ນວນສະຫວັນ
ກຳມະການອິດສະຫຼະ
Assoc.Prof Dr. Khamlusa
NOUANSAVANH
Independent Member



ຮສ ຄຳເຜີຍ ພົມມະຈັນ
ກຳມະການອິດສະຫຼະ
Assoc.Prof Dr. Khampheui
PHOMMACHANH
Independent Member

ຄະນະອຳນວຍການ ຜ-ຟຟລ ປະກອບດ້ວຍ 3 ທ່ານ

Managing Directors of EDL-GEN is comprised of 3 members



ທ່ານ ສິສະຫວາດ ທິຣະວົງ
ຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່
Mr. Sisavath THIRAVONG
Managing Director (CEO)



ທ່ານ ນ.ລັດຕະນາ ປະທຸມວັນ
ຮອງຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ສາຍງານການຜະລິດ
Mrs. Rattana PRATHOUMVANH
Deputy Managing Director (COO)



ທ່ານ ດຣ ບຸນສະຫລອງ ສຸດທິດາຣາ
ຮອງຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ ສາຍງານການເງິນ
Dr. Bounsalong SOUTHIDARA
Deputy Managing Director (CFO)



5 ການຄຸ້ມຄອງພາຍໃນ Internal Control

ນອກຈາກການບໍລິຫານງານຕາມໂຄງສ້າງວິຊາການຂອງບໍລິສັດແລ້ວ, ຜ-ຟຟລ ຍັງແຕ່ງຕັ້ງຄະນະກຳມະການຕ່າງໆເພື່ອຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ສຶກສາບັນຫາຕ່າງໆໃຫ້ຖີ່ຖ້ວນ ແລະ ຊັດເຈນ, ຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍ.

Apart from operating based on the managerial management, the Company has also appointed several committees in order to clearly understand its researching under EDL-GEN including:

1. ຄະນະກຳມະການ ກວດສອບພາຍໃນ

1. Internal Audit Committee

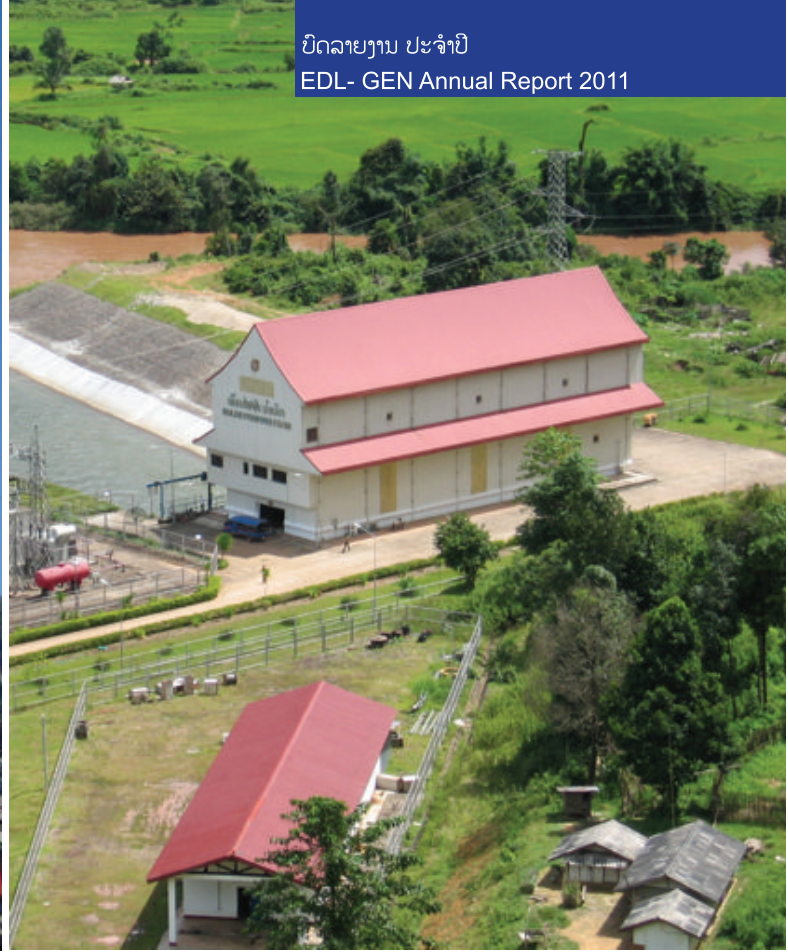
ຄະນະກຳມະການກວດສອບພາຍໃນໄດ້ຖືກແຕ່ງຕັ້ງຂຶ້ນໂດຍສະພາຜູ້ອຳນວຍການ ຜ-ຟຟລ ຕາມຂໍ້ຕົກລົງເລກທີ 017/ຜ-ຟຟລ.ສພອ ລົງວັນທີ: 30.05.2011, ມີໜ້າທີ່ໃນການຕິດຕາມກວດສອບລາຍຮັບ-ລາຍຈ່າຍ, ບັນດາວຽກງານຕ່າງໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການດຳເນີນທຸລະກິດຂອງບໍລິສັດ ເພື່ອຕີລາຄາ ແລະ ໃຫ້ການແນະນຳ, ແກ້ໄຂຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນ ແລະ ທັນການບັນດາປະກົດການທີ່ມີຄວາມສ່ຽງອາດຈະມີຜົນສະທ້ອນໃຫ້ ຜ-ຟຟລ ແລະ ລາຍງານສະພາຜູ້ອຳນວຍການ ເພື່ອຂໍການຊີ້ນຳ ໂດຍມີພະແນກກວດສອບພາຍໃນເປັນຜູ້ດຳເນີນການ ແລະ ເປັນກອງເລຂາ, ຊຶ່ງຜ່ານມາໃນໜັງສືປີຄະນະກຳມະການກວດສອບພາຍໃນໄດ້ເປີດກອງປະຊຸມ 04 ຄັ້ງ; ໄດ້ພິຈາລະນາບັນຫາຫລັກດັ່ງລຸ່ມນີ້:

Subject to the Board of Directors approval, No.002/EDL-GEN dated 21.02.2011, the committee has been designated to prepare all information of the agreements and to draft the contract agreement with the law consultant, including participating in the negotiation and reporting to the Board of Directors, which incorporated with the Legal Division.

The meeting of the committee had been held for 4 times and had considered the following subjects include:

- ຄົ້ນຄວ້າກ່ຽວກັບນະໂຍບາຍກອງປະຊຸມ ຄຸກນ (ຄະນະກຳມະການກວດສອບພາຍໃນ), ປຶກສາຫາລືກ່ຽວກັບພາລະບົດບາດຂອງຄຸກນ ແລະ ພາລະບົດບາດຂອງພະແນກກວດສອບພາຍໃນ.
- ຄົ້ນຄວ້າກ່ຽວກັບເອກະສານລາຍງານການເງິນປະຈຳໄຕມາດ 2 ຂອງພະແນກບັນຊີ ຜ-ຟຟລ ແລະ ມີຄຳເຫັນຕໍ່ເອກະສານການກວດສອບຂອງບໍລິສັດກວດສອບພາຍນອກ (PWC).
- ຄົ້ນຄວ້າຄວາມແຕກຕ່າງຕົວເລກກ່ອນ ແລະ ຫລັງການກວດສອບ ເພື່ອເຮັດບົດອະທິບາຍເພີ່ມເຕີມ.
- ຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ປະກອບຄຳຄິດຄຳເຫັນໃສ່ເອກະສານລາຍງານການເງິນປະຈຳໄຕມາດທີ 3 ຂອງ ຜ-ຟຟລ.

- Researching on the Internal Audit Committee's meeting policy, discuss about the role and responsibilities of the Internal Audit Division;
- Researching on the second quarter financial report and giving comments on the audited financial statement of the Price Waterhouse Cooper (PWC);
- Researching on the differences of financial figures before and after the auditing for drafting the additional report;
- Researching and giving comments on the third quarter financial report of EDL-GEN.



2. ຄະນະກຳມະການ ເຈລະຈາສັນຍາ ສຳປະທານ, ສັນຍາຮ່ວມຮຸ້ນ ແລະ ສັນຍາຊື້ຂາຍໄຟຟ້າ.

ຄະນະກຳມະການເຈລະຈາສັນຍາສຳປະທານ, ສັນຍາຮ່ວມຮຸ້ນ ແລະ ສັນຍາຊື້ຂາຍໄຟຟ້າຖືກຕັ້ງໂດຍສະພາຜູ້ອຳນວຍການຕາມຂໍ້ຕົກລົງເລກທີ 002/ຜ-ຟຟລ.ສພອ ລົງວັນທີ: 21.01.2011, ມີໜ້າທີ່ໃນການກະກຽມຂໍ້ມູນຕ່າງໆສຶກສາໂຄງຮ່າງສັນຍາຕ່າງໆຮ່ວມກັບທີ່ປຶກສາດ້ານກົດໝາຍ, ເຂົ້າຮ່ວມການເຈລະຈາ; ແລະ ລາຍງານສະພາຜູ້ອຳນວຍການເພື່ອຂໍການຊີ້ນຳ, ໂດຍມີພະແນກນິຕິກຳເປັນຜູ້ປະສານ ແລະ ດຳເນີນງານ, ຊຶ່ງຜ່ານມາໃນໜຶ່ງປີ, ຄະນະກຳມະການດັ່ງກ່າວໄດ້ເປີດກອງປະຊຸມຈຳນວນ 04 ຄັ້ງແລະໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມເຈລະຈາຈຳນວນ 04 ຄັ້ງ: ໂດຍໄດ້ພິຈາລະນາບັນຫາເຊັ່ນ:

ກ. ການສັນຍາຮ່ວມຮຸ້ນ:

ສັນຍາຮ່ວມຮຸ້ນຂອງໂຄງການເຂື່ອນໄຟຟ້າຫ້ວຍລຳພັນຕອນລຸ່ມລະຫວ່າງຜ-ຟຟລ ແລະ Vientiane Automation and Solution Engineering Co., Ltd: (VASE) ໄດ້ເຊັນສັນຍາໃນຄັ້ງວັນທີ 06 ຕຸລາ 2011, ບັນຫາທີ່ໄດ້ພິຈາລະນາ:

- ຊັດສ່ວນການຖືຮຸ້ນຂອງ ຜ-ຟຟລ ໃນໂຄງການດັ່ງກ່າວ.
- ງົບປະມານການລົງທຶນ ແລະຊັດສ່ວນທຶນ ແລະ ເງິນກູ້ຢືມ
- ກະກຽມຂັ້ນຕອນເອກະສານ ເພື່ອຂໍກູ້ຢືມເງິນມາລົງທຶນເມື່ອບໍລິສັດຫ້ວຍລຳພັນພາວເວີຈຳກັດມີຄວາມພ້ອມໃນການດຳເນີນການ.

2. The Committee on Negotiation of Concession Agreement, Shareholder Agreement, and Power Purchasing Agreement

CASAPAC has been established by the Board of Directors according to the letter No 002/EDL-GEN dated 21.01.2011, their duty is to prepare information related to the said above agreements, study the outlines of agreement along with lawyers, participating in negotiations, and reporting to the Board of Directors for guidance . In the past year, the committee has held 4 meetings and participated in 4 negotiations, as following subjects:

a. Shareholder agreement

The shareholders agreement of the Lower Huai Lum Phan Hydro-Power Plant project between EDL-GEN and Vientiane Automation and Solution Engineering Co.,Ltd: (VASE) which was signed on the 6th of October 2011, considered the followings issues:

- Share proportions of EDL-GEN in the Lower Huai Lum Phan Hydro-Power Plant project;
- Investment budget and Debt to Equity ratio;
- Procedure of preparing the loan documents to loan money for investment when Huai Lum Phan ready operation.



ຂ. ພາກສັນຍາຊື້ຂາຍໄຟຟ້າ

ສັນຍາຊື້-ຂາຍໄຟຟ້າລະຫວ່າງ ຟຟລ ແລະ ຜ-ຟຟລ ໄດ້ເຊັນສັນຍາ ໃນຄັ້ງ ວັນທີ 09 ທັນວາ 2011 ຂອງ 06 ເຂື່ອນໄຟຟ້າທີ່ ຜ-ຟຟລ ຄຸ້ມຄອງໃນປັດຈຸບັນ, ບັນຫາທີ່ໄດ້ພິຈາລະນາ.

- ລາຄາໄຟຟ້າທີ່ລັດຖະບານອະນຸມັດ.
- ການຂຶ້ນລາຄາໄຟຟ້າ 1% ຕໍ່ປີກຳນົດວັນທີ 01 ມັງກອນ ຂອງທຸກປີ.
- ການແຈ້ງຊື້ຂາຍປະຈຳປີ, ປະຈຳເດືອນ, ປະຈຳອາທິດ ແລະ ປະຈຳວັນ.
- ແຜນການສ້ອມແປງ ແລະ ບຳລຸງຮັກສາ.

ຄ. ພາກສັນຍາສຳປະທານ (ສະບັບສົມບູນ)

ສັນຍາສຳປະທານສະບັບສົມບູນປະຈຸບັນແມ່ນກຳລັງດັດແກ້ ແລະ ຮຽບຮຽງຄືນທາງດ້ານເນື້ອໃນກັບລັດຖະບານເປັນຄັ້ງສຸດທ້າຍຂອງ 06 ເຂື່ອນໄຟຟ້າທີ່ ຜ-ຟຟລ ຄຸ້ມຄອງໃນປັດຈຸບັນ, ບັນຫາທີ່ໄດ້ ພິຈາລະນາ.

- ສິດນຳໃຊ້ທີ່ດິນ (ຕ້ອງເຮັດສັນຍາເຊົ່າກັບລັດຖະບານ)
- ສິດນຳໃຊ້ນ້ຳ.
- ການສ້ອມແປງ ແລະ ບຳລຸງຮັກສາເຂື່ອນໄຟຟ້າ.
- ການປະກັນໄພ.
- ການຕິດຕາມກວດກາຂອງລັດຖະບານ 04 ຄັ້ງຕໍ່ປີ.
- ການມອບໂອນໂຄງການຄືນໃຫ້ລັດຖະບານເມື່ອຄົບອາຍຸສຳ ປະທານ.
- ການກະກຽມຂໍ້ມູນດ້ານການເງິນ.

b. Power purchasing agreement

The power purchase agreement between EDL- GEN and the Government of Laos (GOL) was signed on the 9th of December 2011, considered the following subjects:

- The electricity's tariff approved by GOL;
- The increase of electricity's tariff by 1 percent on the 1st January of each year;
- Declare the annual sale, monthly sale, weekly sale, and daily sale of electricity;
- Operation and maintenance plans.

c. Concession agreement

The full version of the concession agreement is under the process of revision and editing with the government of Laos (the six projects of EDL- GEN operation), which considered the following details:

- The Land use right (the land lease agreement shall be made with GOL);
- The Water rights;
- The Operation & maintenance;
- The Insurance
- The quarterly inspection and monitoring the project by the GOL.
- The transfer of projects when the concession agreement end
- The preparation of the finance's data



3. ຄະນະກຳມະການຈັດຊື້ ແລະ ສະໜອງ ວັດສະດຸປະກອນ

ຄະນະກຳມະການຈັດຊື້ ແລະ ສະໜອງວັດສະດຸປະກອນໄດ້ຖືກແຕ່ງຕັ້ງໂດຍຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ ຜ-ຟຟລ ຕາມມະຕິຕົກລົງເລກທີ: 011/ຜ-ຟຟລ, ລົງວັນທີ: 07.01.2011, ມີໜ້າທີ່ກວດກາເອກະສານປະມູນ, ປະເມີນການປະມູນຕາມລະບຽບຫຼັກການແຂ່ງຂັນ ຂອງແຕ່ລະຮູບແບບຕາມແຕ່ລະກໍລະນີ ແລະ ປະກອບກົດລະບຽບ ສະເໜີຂໍອະນຸມັດຈາກຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່, ໂດຍມີພະແນກຈັດຊື້ຝ່າຍວາງແຜນຍຸດທະສາດ ແລະ ພັດທະນາທຸລະກິດເປັນກອງເລຂາ ແລະ ດຳເນີນການຊຶ້ງຜ່ານມາໃນໜຶ່ງປີ, ຄະນະກຳມະການດັ່ງກ່າວໄດ້ເປີດກອງປະຊຸມຈຳນວນ 05 ຄັ້ງ. ໄດ້ມີການເຈລະຈາກັບຄູ່ສັນຍາຈຳນວນ 07 ຄັ້ງປະກອບມີ 26 ສັນຍາໂດຍໄດ້ພິຈາລະນາບັນຫາ ເຊັ່ນ:

1. ການຮ່າງລະບຽບການຈັດຊື້ຂອງ ຜ-ຟຟລ.
2. ການຮ່າງສັນຍາສະບັບ Renovation ສັນຍາສ້ອມແປງບຳລຸງຮັກສາເຂື່ອນທີ່ EDLໄດ້ເຊັນກັບບໍລິສັດ Vientiane Automation and Solution Engineering Co., Ltd (VASE) ໃຫ້ເປັນສັນຍາລະຫວ່າງບໍລິສັດ ຜະລິດໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ກັບບໍລິສັດ VASE.
3. ການກໍ່ສ້າງ-ສ້ອມແປງສິ່ງປຸກສ້າງທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກພາຍໃນທ້າຍປີ 2011.
4. ການກໍ່ສ້າງຊັບສິນທີ່ກ່ຽວກັບການຜະລິດ.
5. ການຈັດຊື້ປະກອນການສ້ອມແປງເຄື່ອງຈັກເຄື່ອງລາງ.
6. ຕິດຕາມ ແລະ ປະຕິບັດໃນ 12 ສັນຍາ ທີ່ໄດ້ຮັບມອບສິດ-ພັນທະຈາກ ຟຟລ.

3. Purchasing and Equipment Supply Committee (PESC)

Subject to Board of Directors approval, No.011/EDL-GEN dated 07.01.2011, PSC has been designated to inspect bidding documents, evaluate its rules and regulations of procurement, and draft the proposal to the managing director which incorporated with the Strategic Planning and Business Development Division. Last year, the committee has held 5 meetings and 7 times of negotiation consists of 26 contracts which considered the following subjects:

1. Drafting the procurement rules of EDL-GEN;
2. Drafting the Renovation contract between EDL and VASE;
3. the cost of reconstructing the buildings impacted by the storm at the end of 2011;
4. Investment in the generation properties;
5. The procurement of the repairing equipment;
6. Follow up the performance of the 12 contracts which has been transferred the rights and obligations from EDL.



4. ຄະນະກຳມະການຄົ້ນຄວ້າ ນະໂຍບາຍ ຍ້ອງຍໍ ແລະ ປະຕິບັດວິໄນ (ຄນຍວ).

ຄະນະກຳມະການຄົ້ນຄວ້າ ນະໂຍບາຍ ຍ້ອງຍໍ ແລະ ປະຕິບັດວິໄນ ໄດ້ ຖືກແຕ່ງຕັ້ງໂດຍຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ ຜ-ຟຟລ ຕາມຂໍ້ຕົກລົງເລກທີ 402/ຜ-ຟຟລ ລົງວັນທີ 19.4.2011, ມີໜ້າທີ່ຄົ້ນຄວ້າພິຈາລະນາ ປັບປຸງຂໍ້ກຳນົດກົດລະບຽບພາຍໃນ ຜ-ຟຟລ, ຂໍ້ສະເໜີຕ່າງໆຂອງ ພະນັກງານ, ນະໂຍບາຍການໃຫ້ບຳເນັດ ແລະ ຍ້ອງຍໍ, ບັນດາຄະດີ ຕ່າງໆ. ພ້ອມດຽວກັນນັ້ນ, ກໍ່ມີໜ້າທີ່ກວດກາຈັດຕັ້ງການປະຕິບັດຂໍ້ ກຳນົດ, ລະບຽບການຕ່າງໆຂອງ ຜ-ຟຟລ, ໂດຍມີພະແນກຊັບພະ ຍາກອນບຸກຄົນເປັນກອງເລຂາ ແລະດຳເນີນການ. ຊຶ່ງຜ່ານມາໃນ ໜຶ່ງປີ, ຄະນະກຳມະການດັ່ງກ່າວໄດ້ເປີດກອງປະຊຸມຈຳນວນ 04 ຄັ້ງ. ໂດຍໄດ້ພິຈາລະນາບັນຫາເຊັ່ນ:

1. ລະບຽບໃນການປະຕິບັດວຽກງານຂອງພະນັກງານ ຜ-ຟຟລ.
2. ພາລະບົດບາດຂອງແຕ່ລະຝ່າຍ ແລະ ພະແນກການຕ່າງໆ ຂອງ ຜ-ຟຟລ.
3. ຕາຕະລາງບັນທຶກການມາເຮັດວຽກປະຈຳວັນ ແລະ ຕາຕະ ລາງບັນທຶກການປະຕິບັດວຽກງານປະຈຳວັນ ແລະ ປະຈຳ ເດືອນຂອງພະນັກງານ, ແບບປະເມີນຜົນການປະຕິບັດວຽກ ງານຂອງພະນັກງານ. ຂໍ້ຜຸກພັນການຮັກສາຄວາມລັບຂອງ ບໍລິສັດ.
4. ສັນຍາລະຫວ່າງຜູ້ໃຊ້ແຮງງານ ແລະ ຜູ້ອອກແຮງງານ. ສັນ ຍາຈ້າງ.
5. ນະໂຍບາຍພາຫະນະ ແລະນ້ຳມັນເຊື້ອໄຟ.
6. ຈັນຍາບັນຂອງພະນັກງານ.
7. ການເບີກຈ່າຍເງິນເດືອນທີ 13 ແລະ ການເບີກຈ່າຍເງິນ ບຳເນັດ.

4. Honor Policy and Discipline Committee

Subject to the Board of Directors approval, No.402/ EDL-GEN dated 19.04.2011, the committee has been designated to consider and approve the rules and regulations, the requirement of employee, rewarding and retirement policy, criminal acts along with inspecting the regulation practice. Last year, the committee has held 4 meetings and considered the following subjects:

1. Rules and Regulations of employees;
2. Role and work responsibility of each division and department;
3. The working time record, daily report, monthly evaluation report of employees and the commitment of keeping confidential information of the company;
4. The employment contract;
5. The vehicle and petrol policy;
6. The employee's ethics;
7. Approval the bonus payment and pension.



6

ແຜນການດຳເນີນທຸລະກິດ Business Operation Plan

ແຜນການດຳເນີນທຸລະກິດຂອງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ໄດ້ສ້າງຂຶ້ນບົນພື້ນຖານການຜະລິດພະລັງງານອັນໝັ້ນຄົງ ແລະ ເຕີບ
ໃຫຍ່ຂະຫຍາຍຕົວແຕ່ລະປີ:

ໃນປີ 2012 ນີ້, ຜ-ຟຟລ ໄດ້ມີແຜນການດຳເນີນທຸລະກິດໂດຍເນັ້ນ
ໃສ່ການຜະລິດກະແສໄຟຟ້າຂາຍໃຫ້ ຟຟລ ເປັນຫຼັກ; ຊຶ່ງໃນປີນີ້, ຜ-ຟຟລ ຄາດວ່າຈະຜະລິດກະແສໄຟຟ້າໄດ້ທັງໝົດ 1,860.4 GWh
(ວາງແຜນເພີ່ມຈາກແຜນການຜະລິດປີ 2011, 1.5%), ມີເຂື່ອນທີ່
ດຳເນີນການຜະລິດຢູ່ 6 ເຂື່ອນເຊັ່ນ: ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳງື່ມ 1, ເຂື່ອນ
ໄຟຟ້ານ້ຳມັງ 3, ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳເລິກ, ເຂື່ອນໄຟຟ້າແຊລະບຳ, ເຂື່ອນ
ໄຟຟ້າເຊເສັດ 1 ແລະ ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳເຊເສັດ 2; ສ່ວນເຂື່ອນໄຟຟ້າ
ນ້ຳຊອງ ຄາດວ່າຈະເລີ່ມການຜະລິດໃນເດືອນ 7/2012. ໃນນີ້ຄາດວ່າ
ຈະມີພະລັງງານຕົກເຮັດ ແລະ ການໃຊ້ພະລັງງານພາຍໃນ ໂຮງຈັກປະ
ມານ 1.35% ຂອງການຜະລິດທັງໝົດ.

ໃນການຈຳໜ່າຍກະແສໄຟຟ້າໃຫ້ ຟຟລ, ໂດຍອີງຕາມສັນຍາຊື້ຂາຍ
ພະລັງງານລະຫວ່າງ ຟຟລ ແລະ ຜ-ຟຟລ, ລາຄາໄຟຟ້າໃນແຕ່ລະປີ
ຈະເພີ່ມຂຶ້ນ 1%; ດັ່ງນັ້ນລາຄາໄຟຟ້າໃນປີນີ້ຈຶ່ງເທົ່າກັບ 418.03
ກີບຕໍ່KWh (ລາຄາໄຟຟ້າປີ 2011: 413.89 ກີບຕໍ່ KWh).

The business plan of EDL-GEN was established
according to the sustainable energy generation
and grown each year.

In the year 2012, the company's business plan
will focus on generation and sale electricity to
EDL while this year EDL-GEN anticipates it
can generate 1,860.4 GWh (1.5% increased
from the 2011-year's plan). The company has
six hydropower Plants, including Nam Ngum
1, Nam Mang 3, Nam Leuk, Selabam, Xeset
1, Xeset 2 and Nam Song which was expected
to start operation on July 2012. From these
total numbers, some electricity will be lost
and 1.35% from the total electricity generation
will be applied for power house.

According to the agreement made between
EDL and EDL-GEN, electricity cost will increase
1% each year. Therefore, the price this year is
418.03 Kip per KWh (the price in the year 2011
was 413.89 Kip per KWh).

7

ແຜນຂະຫຍາຍທຸລະກິດໃນຕໍ່ໜ້າ Business Expansion Plan

26

ນອກຈາກນັ້ນ ຜ-ຟຟລ ມີແຜນການລົງທຶນໃນ 4 ເຂື່ອນຜະລິດໄຟຟ້າເອກະລາດທີ່ ຟຟລ ຖືຮຸ້ນຢູ່ດ້ວຍການເຂົ້າໄປຊື້ເອົາຮຸ້ນໃນສັດສ່ວນທີ່ ຟຟລ ຖືຮຸ້ນຢູ່ໃນເຂື່ອນໄຟຟ້າເທີນຫີນບູນ (ລວມທັງພາກຂະຫຍາຍ ແລະ ນ້ຳຍວງ) ມີກຳລັງຕິດຕັ້ງທັງໝົດ 500 MW ຟຟລ ຖືຮຸ້ນ 60%, ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳງຸ່ມ 2 ມີກຳລັງຕິດຕັ້ງທັງໝົດ 615 MW ຟຟລ ຖືຮຸ້ນ 25%, ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳລືກ 1-2 ມີກຳລັງຕິດຕັ້ງທັງໝົດ 100 MW ຟຟລ ຖືຮຸ້ນ 10% ແລະເຂື່ອນໄຟຟ້າຫ້ວຍເຫາະມີກຳລັງຕິດຕັ້ງທັງໝົດ 152 MW ຟຟລ ຖືຮຸ້ນ 20%, ຊຶ່ງລວມກຳລັງຕິດຕັ້ງທີ່ ຜ-ຟຟລ ຈະເຂົ້າໄປຖືຮຸ້ນແທນ ຟຟລ ເປັນ 494 MW ຈາກທັງໝົດ 1,367 MW. ກຳລັງຕິດຕັ້ງການຜະລິດຂອງ ຜ-ຟຟລ ເພີ່ມຂຶ້ນຈາກ 387 MW ໃນປີ 2011ເປັນ 881 MW ພາຍໃນປີ 2012.

ພ້ອມດຽວກັນນັ້ນ, ຜ-ຟຟລ ຍັງໄດ້ເຊັນສັນຍາຮ່ວມຮຸ້ນກັບ ບໍລິສັດ Vientiane Automation and Solution Engineering Co.,Ltd (VASE) ໃນການສ້າງເຂື່ອນຫ້ວຍລຳພັນຕອນລຸ່ມ, ຊຶ່ງມີກຳລັງຕິດຕັ້ງ 10 MW, ຕັ້ງຢູ່ແຂວງເຊກອງ.

EDL-GEN has invested four Independent Power Producers (IPP), with total installed capacity of 1,367 MW. Some shares of these IPPs were owned by EDL. These four IPPs comprise of Theun Hin boun, Nam Ngum 2, Nam Lik 1-2 and Houy Ho hydropower plants. EDL holds 60% of shares of Theun Hin boun Hydropower Plant (installed capacity of 500 MW), including the extension project and Nam Yuang. EDL holds 25% of shares of Nam Ngum 2 HPP (installed capacity of 615 MW), 10% of shares of Nam Lik 1-2 HPP (installed capacity of 100 MW) and 20% of shares of Houy Ho HPP (installed capacity of 152 MW). Calculatedly by the shares EDL has some shares with these IPPs, it has total installed capacity with 494 MW. These 494 MW has been transferred to EDL-GEN, helping the company increases its total installed capacity from 387 MW in 2011 to 881 MW in 2012

In addition, EDL-GEN recently signed the shareholder agreement with Vientiane Automation and Solution Engineering Company Limited (VASE) in order to construct Lower Houay Lamphanh Hydropower Plant. The plant will be located in Xekong Province with the installed capacity of 10 MW.



8 ເອກະສານລາຍງານການເງິນ. Financial Statements

ບົດລາຍງານຂອງຜູ້ກວດສອບອິດສະລະ

ສະເໜີຕໍ່ສະພາບໍລິຫານ ແລະ ຜູ້ຖືຮຸ້ນ ຂອງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າ ລາວ ມະຫາຊົນ

ພວກຂ້າພະເຈົ້າ ໄດ້ກວດສອບ ເອກະສານລາຍງານການເງິນຂອງ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ (ບໍລິສັດ), ຊຶ່ງປະກອບມີ ໃບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ, ໃບລາຍງານຜົນໄດ້ຮັບ, ໃບລາຍງານສ່ວນ ປ່ຽນແປງທຶນຕົນເອງຂອງຜູ້ຖືຮຸ້ນ ແລະ ໃບລາຍງານກະແສເງິນສົດ ສໍາລັບ ປີສິ້ນສຸດວັນທີ: 31 ທັນວາ 2011 ພ້ອມທັງວິທີການບັນຊີທີ່ໄດ້ນໍາໃຊ້ ແລະ ບົດອະທິບາຍ (ລວມເຂົ້າໃນເອກະສານລາຍງານການເງິນ). ເອກະສານລາຍງານການເງິນ ໄດ້ຖືກສ້າງຂຶ້ນຕາມທີ່ໄດ້ອະທິບາຍໃນບົດອະທິບາຍຂໍ້ທີ 2.

ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງ ຜູ້ບໍລິຫານ ຕໍ່ເອກະສານລາຍງານການເງິນ

ຜູ້ບໍລິຫານ ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບໃນການສ້າງ ແລະ ນໍາສະເໜີເອກະສານລາຍງານ ການເງິນເຫຼົ່ານີ້ ໃຫ້ຖືກ ຕ້ອງທີ່ສຸດກັບ ຕົວຈິງຕາມທີ່ໄດ້ຍົກຂຶ້ນໃນບົດອະທິບາຍທີ 2 ເຊັ່ນ: ການຄວບຄຸມພາຍໃນທີ່ຜູ້ບໍລິຫານ ໄດ້ວາງອອກ ຢ່າງພຽງພໍ ເພື່ອສ້າງເອກະສານລາຍງານການເງິນທີ່ປາສະຈາກ ການລາຍງານ ຜິດພາດ ອັນເນື່ອງມາຈາກການສໍ້ໂກງຫລື ຂໍ້ຜິດພາດ.

Independent Auditor's Report

To the Board of Directors and Shareholders of
EDL-Generation Public Company

We have audited the accompanying financial statements of EDL-Generation Public Company ("the Company"), which comprises the statement of financial position as of 31 December 2011, and the related statements of income, changes in equity and cash flow for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes (together the "financial statement"). The financial statements have been prepared on the basis set out in Note 2.

Management's responsibility for the financial statements

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with Note 2, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.



ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງຜູ້ກວດສອບ

ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງພວກເຮົາ ແມ່ນເພື່ອສະແດງຄວາມເຫັນຕໍ່ເອກະສານ ລາຍງານການເງິນ ທີ່ພວກເຮົາໄດ້ກວດສອບ. ພວກເຮົາໄດ້ດໍາເນີນການກວດສອບ ຕາມມາດຕະຖານສາກົນ ດ້ານການກວດສອບ, ມາດຕະຖານດັ່ງກ່າວ ຮຽກຮ້ອງໃຫ້ປະຕິບັດຕາມຫຼັກຈັນຍາບັນ ແລະ ມີການວາງແຜນການກວດສອບ ເພື່ອການຮັບປະກັນ ເຖິງແມ່ນວ່າບົດລາຍງານດັ່ງກ່າວນີ້ ແມ່ນໄດ້ຖືກ ສ້າງຂຶ້ນໂດຍປາສະຈາກການລາຍງານຜິດພາດ ທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນ ໂດຍທຽບຖານກໍຕາມ.

ການກວດກາຄັ້ງນີ້ ໄດ້ກວດສອບເອກະສານຫຼັກຖານ ກ່ຽວກັບຈໍານວນເງິນ ແລະ ການເປີດເຜີຍ ຂໍ້ມູນໃນເອກະສານລາຍງານການເງິນເຫຼົ່ານີ້. ການເລືອກເຟັ້ນ ລາຍການເພື່ອທົດສອບຂຶ້ນກັບການປະເມີນຂອງຜູ້ກວດສອບ ຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍ ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງຂອງການລາຍງານຜິດພາດທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນໂດຍທຽບຖານຂອງເອກະສານລາຍງານການເງິນ ຫລື ວ່າ ເນື່ອງຈາກການສໍ້ໂກງ ຫລື ຂໍ້ຜິດພາດ. ໃນການປະເມີນຄວາມສ່ຽງເຫຼົ່ານີ້, ຜູ້ກວດສອບ ໄດ້ປະຕິບັດການປະເມີນລາຄາລະບົບການຄວບຄຸມພາຍໃນທີ່ພົວພັນເຖິງການສະເໜີ ຂໍ້ມູນເອກະສານລາຍງານການເງິນຂອງ ບໍລິສັດ ເພື່ອກໍານົດ ຂັ້ນຕອນໃນການກວດສອບ ທີ່ແທດເໝາະກັບສະພາບຕົວຈິງ, ແຕ່ບໍ່ແມ່ນຈຸດປະສົງ ເພື່ອສະແດງຄວາມເຫັນກ່ຽວກັບ ປະສິດທິພາບຂອງການຄວບຄຸມພາຍໃນຂອງບໍລິສັດ. ໃນການ ກວດສອບຄັ້ງນີ້ຍັງໄດ້ປະເມີນລາຄາ ວິທີການບັນຊີທີ່ໄດ້ນໍາໃຊ້ ແລະ ຄວາມສົມເຫດສົມຜົນ ຂອງຕົວເລກຄາດຄະເນ ທີ່ສ້າງຂຶ້ນໂດຍ ຜູ້ບໍລິຫານລວມທັງການປະເມີນມູນຄ່າໃນເອກະສານລາຍງານ ການເງິນຂອງບໍລິສັດ.

Auditor's responsibility

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statement, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the financial statement in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates



ພວກເຮົາເຊື່ອວ່າ ຫຼັກຖານ ທີ່ໄດ້ຈາກການກວດສອບ ທີ່ພວກເຮົາ
ໄດ້ຮັບຈະພຽງພໍ ແລະ ສົມເຫດສົມຜົນເພື່ອເປັນພື້ນຖານສໍາລັບການ
ສະແດງຄໍາເຫັນຂອງພວກເຮົາ.

ຄໍາເຫັນ

ໃນຄໍາເຫັນຂອງພວກເຮົາ ເອກະສານລາຍງານການເງິນສະບັບນີ້ ໄດ້
ຖືກສ້າງຂຶ້ນໃນທຸກດ້ານ ໂດຍສອດຄ່ອງກັບພື້ນຖານທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ
ບົດອະທິບາຍຊ້ອນທ້າຍທີ 2.

ສໍາລັບ ບໍລິສັດ ພຣາຍວໍເຕີເຮົ້າກຸບເປີສ (ລາວ) ຈຳກັດ.
ທ່ານ ໄພບຸນ ດັນກຸນ ຜູ້ຖືຮຸ້ນ

ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ສປປລາວ
ວັນທີ: 9 ມີນາ 2012

made by management, as well as evaluating the
overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have
obtained is sufficient and appropriate to provide
a basis for our audit opinion.

Opinion

29

In our opinion, the accompanying financial
statements have been prepared, in all material
prospects, in accordance with the basis set out
in Note 2.

For PricewaterhouseCoopers (Lao) Limited

By Paiboon Tunkoon
Partner
Vientiane, Lao PDR
Date : 9 March 2012

ບົດລາຍງານຖານະການເງິນ

ສຳລັບປີ ສິ້ນສຸດ ວັນທີ 31 ທັນວາ 2011

ຊັບສິນ	ໝາຍເຫດ	31 ທັນວາ 2011	31 ທັນວາ 2010
		ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ
ຊັບສິນບໍ່ໝູນວຽນ			
ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການສ້າງຕັ້ງບໍລິສັດ, ສຸດທິ		1,982	2,382
ເງິນລົງທຶນຈ່າຍລ່ວງໜ້າ		434,923	-
ຊັບສິນທີ່ຢູ່ພາຍໃຕ້ການສໍາປະທານ, ສຸດທິ		3,947,527	3,935,381
	ລວມຊັບສິນບໍ່ໝູນວຽນ	4,384,432	3,937,763
ຊັບສິນໝູນວຽນ			
ເງິນສົດ ແລະ ລາຍການທຽບເທົ່າເງິນສົດ		342,795	884,782
ເງິນລົງທຶນໄລຍະສັ້ນ		100,000	-
ໜີ້ຕ້ອງຮັບຈາກລູກຄ້າ ແລະ ໜີ້ຕ້ອງຮັບອື່ນໆ		402,764	225,367
ເຄື່ອງໃນສາງ ສຸດທິ		3,749	4,625
ໜີ້ຕ້ອງຮັບອື່ນໆ		4,832	-
	ລວມຊັບສິນໝູນວຽນ	854,140	1,114,774
	ລວມຍອດຊັບສິນ	5,238,572	5,025,537

Statement of Financial Position

As at 31 December 2011

		31 December 2011	31 December 2010
Assets	Notes	Million Kip	Million Kip
Non-Current Assets			
Pre-operating expenses, net		1,982	2,382
advance payment for investment		434,923	-
Assets under concession, net		3,947,527	3,935,381
Total non-current assets		4,384,432	3,937,763
Current assets			
Cash and cash equivalents		342,795	884,782
Short-term investment		100,000	-
Trade and other receivable		402,764	225,367
Spare parts and supplies, net		3,749	4,625
Other current assets		4,832	-
Total current assets		854,140	1,114,774
Total assets		5,238,572	5,025,537

ບົດລາຍງານຖານະການເງິນ

ສຳລັບປີ ສິ້ນສຸດ ວັນທີ 31 ທັນວາ 2011

ທຶນ	ໝາຍເຫດ	31 ທັນວາ 2011 ລ້ານກີບ	31 ທັນວາ 2010 ລ້ານກີບ
ທຶນຂອງຜູ້ຖືຮຸ້ນ			
ເງິນລົງທຶນ		3,474,388	2,605,792
ສ່ວນເກິນມູນຄ່າຮຸ້ນ		15,577	-
ສາຮອງເງິນຕາມກົດໝາຍ		58,408	2,051
ກຳໄລສະສົມ		371,091	18,461
	ລວມທຶນ	3,919,464	2,626,304
ໜີ້ສິນ			
ໜີ້ສິນບໍ່ໝູນວຽນ			
ເງິນກູ້ຢືມໄລຍະຍາວ, ສຸດທິ		1,070,276	1,302,588
	ລວມໜີ້ສິນບໍ່ໝູນວຽນ	1,070,276	1,302,588
ໜີ້ສິນໝູນວຽນ			
ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງຜູ້ສະໜອງ		874	20,258
ເງິນກູ້ຢືມໄລຍະຍາວ ເຖິງກຳນົດ ຈັດເປັນໄລຍະສັ້ນ		211,921	197,742
ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງອື່ນໆ		22,228	19,184
ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງອາກອນລາຍໄດ້		13,786	2,289
ໜີ້ສິນໝູນວຽນອື່ນໆ		23	884,172
	ລວມໜີ້ສິນໝູນວຽນ	248,832	1,123,645
	ລວມຍອດຊັບສິນ	1,319,108	2,426,233
	ລວມຍອດທຶນຕົວເອງ ແລະ ໜີ້ສິນ	5,238,572	5,052,537

Statement of Financial Position

As at 31 December 2011

	Note	31 December 2011 Million Kip	31 December 2010 Million Kip
Equity			
Shareholder's equity			
Share Capital		3,474,388	2,605,792
Share premium		15,577	-
Legal reserve		58,408	2,051
Retained earnings		371,091	18,461
Total equity		3,919,464	2,626,304
Liabilities			
Non-current liabilities			
Long - term borrowings, net		1,070,276	1,302,588
Total non-current liabilities		1,070,276	1,302,588
Current liabilities			
Accounts payable		874	20,258
Current portion of long-term borrowings		211,921	197,742
Accrued expenses		22,228	19,184
Accrued income tax		13,786	2,289
Other current liabilities		23	884,172
Total current liabilities		248,832	1,123,645
Total liabilities		1,319,108	2,426,233
Total equity and liabilities		5,238,572	5,052,537

ໃບລາຍງານຜົນໄດ້ຮັບ

ສຳລັບປີ ສິ້ນສຸດ ວັນທີ 31 ທັນວາ 2011

ໝາຍເຫດ	ສຳລັບປີສິ້ນສຸດ 31 ທັນວາ 2011 ລ້ານກີບ	ສຳລັບງວດ ວັນທີ 16 ຫາ 31 ທັນວາ 2010 ລ້ານກີບ
ຂາຍ	881,748	37,229
ຕົ້ນທຶນໃນການຂາຍ	(204,671)	(9,768)
ກຳໄລລວມ	677,077	27,461
ລາຍຮັບອື່ນໆ	9,781	69
ຂາດທຶນອັດຕາແລກປ່ຽນ, ສຸດທິ	(3,895)	(1,739)
ກຳໄລກ່ອນຫັກລາຍຈ່າຍໃນການດຳເນີນງານ	682,963	25,791
ລາຍຈ່າຍຄຸ້ມຄອງ-ບໍລິຫານ	(48,013)	(597)
ກຳໄລຈາກການດຳເນີນງານ ກ່ອນຫັກລາຍຈ່າຍ ການເງິນ ແລະ ອາກອນກຳໄລ	634,950	25,194
ລາຍຈ່າຍການເງິນ	(41,278)	(2,393)
ກຳໄລກ່ອນອາກອນກຳໄລ	593,672	22,801
ອາກອນກຳໄລ	(30,104)	(2,289)
ກຳໄລສຸດທິສຳລັບປີ / ງວດ	563,568	20,512
ກຳໄລຕໍ່ຮຸ້ນ		
ກຳໄລພື້ນຖານຕໍ່ຮຸ້ນ	681.76	31.46

Statement of Income

For the year ended 31 December 2011

	Notes	For the year ended 31 December 2011 Million kip	For the period from 16 December to 31 December 2010 Million kip
Sales		881,748	37,229
Cost of sales		(204,671)	(9,768)
Gross Profit		677,077	27,461
Other income		9,781	69
Foreign exchange loss, net		(3,895)	(1,739)
Profit before expenses		682,963	25,791
Administrative expenses		(48,013)	(597)
Operating profit before finance costs and corporate income tax		634,950	25,194
Financial costs - interest expense		(41,278)	(2,393)
Profit before corporate income tax		593,672	22,801
Income tax expense		(30,104)	(2,289)
Net Profit for the year/ period		563,568	20,512
Earning per share			
Basic earning per share for the year/period		681.76	31.46

ໃບລາຍງານ ສ່ວນປ່ຽນແປງທຶນຕົວເອງ

ສໍາລັບປີສິ້ນສຸດ ວັນທີ 31 ທັນວາ 2011

ສໍາລັບປີສິ້ນສຸດ ວັນທີ 31 ທັນວາ 2011

	ຮຸ້ນທຶນ/ທຶນຈົດທະບຽນ (ໝາຍເຫດ 10) ລ້ານກີບ	ສ່ວນເພີ່ມມູນຄ່າຮຸ້ນ (ໝາຍເຫດ 10) ລ້ານກີບ	ຄັງສະສົມ ຕາມລະບຽບການ (ໝາຍເຫດ 11) ລ້ານກີບ	ກຳໄລລົດຖ້ຳແປງປັນ ລ້ານກີບ	ລວມ ລ້ານກີບ
ຮອດວັນທີ 1 ມັງກອນ 2011	2,605,792	-	2,051	18,461	2,626,304
ກຳໄລສຸດທິ ໃນຮອບເວລາລາຍງານ	-	-	-	563,568	563,568
ການອອກຮຸ້ນເພີ່ມທຶນ	868,596	15,577	-	-	884,173
ເງິນປັນຜົນຈ່າຍ	-	-	-	(154,581)	(154,581)
ໂອນເຂົ້າຄັງສະສົມ	-	-	56,357	(56,357)	-
ຮອດ 31 ທັນວາ 2011	3,474,388	15,577	58,408	371,091	3,919,464

ສໍາລັບງວດ ວັນທີ 16 ຫາ 31 ທັນວາ 2011

	ຮຸ້ນທຶນ/ທຶນຈົດທະບຽນ (ໝາຍເຫດ 10) ລ້ານກີບ	ສ່ວນເພີ່ມມູນຄ່າຮຸ້ນ (ໝາຍເຫດ 10) ລ້ານກີບ	ຄັງສະສົມ ຕາມລະບຽບການ (ໝາຍເຫດ 11) ລ້ານກີບ	ກຳໄລລົດຖ້ຳແປງປັນ ລ້ານກີບ	ລວມ ລ້ານກີບ
ຮອດວັນທີ 15 ມັງກອນ 2011	2,605,792	-	-	-	2,605,792
ກຳໄລສຸດທິ ໃນຮອບເວລາລາຍງານ	-	-	-	20,512	20,512
ໂອນເຂົ້າຄັງສະສົມ	-	-	2,051	(2,051)	-
ຮອດ 31 ທັນວາ 2010	2,605,792	-	2,051	18,461	2,626,304

Statement of changes in shareholder's equity

For the year ended 31 December 2011

For the year ended 31 December 2011

	Note	paid-up ordinary shares Note 10) Million Kip	Share premium Note 10) Million Kip	Legal reserve Note 11) Million Kip	Unappropriate Retained earnings Million Kip	Total Million Kip
As at 1 January 2011		2,605,792	-	2,051	18,461	2,626,304
Net profit for the year		-	-	-	563,568	563,568
Share issued		868,596	15,577	-	-	884,173
Dividend paid		-	-	-	(154,581)	(154,581)
Appropriation		-	-	56,357	(56,357)	-
As at 31 December 2011		3,474,388	15,577	58,408	371,091	3,919,464

For the period from 16 December to 31 December 2010

	Note	Issued and paid-up ordinary shares Note 10) Million Kip	Share premium Note 10) Million Kip	Legal reserve Note 11) Million Kip	Retained earnings Million Kip	Total Million Kip
As at 15 December 2010		2,605,792	-	-	-	2,605,792
Net profit for the period		-	-	-	20,512	20,512
Appropriation		-	-	2,051	(2,051)	-
As at 31 December 2010		2,605,792	-	2,051	18,461	2,626,304

ໃບລາຍງານກະແສເງິນສົດ

ສຳລັບປີ ສິ້ນສຸດ ວັນທີ 31 ທັນວາ 2011

ໝາຍເຫດ	ສຳລັບປີສິ້ນສຸດ 31 ທັນວາ 2011	ສຳລັບປີວດ ວັນທີ 16 ຫາ 31 ທັນວາ 2010
	ລ້ານກີບ	ລ້ານກີບ
ກະແສເງິນສົດ ຈາກກິດຈະກຳ ການດຳເນີນງານ		
ກຳໄລກ່ອນອາກອນກຳໄລປັບປຸງ	593,672	22,801
ຫັກຄ່າຫຼັຍຫຼ້ນ	2,104	51
ຄ່າສູນເສຍມູນຄ່າ	151,951	4,429
ຂາດທຶນຈາກອັດຕາແລກປ່ຽນ, ສຸດທິ	3,895	1,739
ລາຍຈ່າຍການເງິນ	10,815	2,393
ກະແສເງິນສົດຈາກການດຳເນີນງານ	762,437	31,413
ກ່ອນການປ່ຽນແປງຂອງທຶນໝູນວຽນ		
ການເພີ່ມຂອງ ໜີ້ຕ້ອງຮັບຈາກລູກຄ້າ ແລະ ໜີ້ຕ້ອງຮັບອື່ນໆ	(177,396)	(4,162)
ການຫຼຸດລົງຂອງຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການສ້າງຕັ້ງບໍລິສັດ	(1,704)	-
ການເພີ່ມຂອງເຄື່ອງໃນສາງ	876	(888)
ການເພີ່ມຂອງໜີ້ສິນຕ້ອງຮັບອື່ນໆ	(4,832)	-
ການຫຼຸດລົງຂອງໜີ້ຕ້ອງສົ່ງຜູ້ສະໜອງ	(19,384)	4,542
ການເພີ່ມຂອງໜີ້ຕ້ອງສົ່ງອື່ນໆ	36,590	485
ກະແສເງິນສົດທີ່ກຳເນີດຈາກການດຳເນີນງານ	596,587	31,390
ອາກອນກຳໄລທີ່ໄດ້ຈ່າຍ	(18,607)	
ເງິນສຸດທິຈາກກິດຈະກຳການດຳເນີນງານ	577,980	31,390
ກະແສເງິນສົດຈາກກິດຈະກຳການລົງທຶນ		
ການເພີ່ມຂອງເງິນລົງທຶນຈ່າຍລ່ວງໜ້າ	(434,923)	-

ເງິນກູ້ຢືມໄລຍະສັ້ນແກ່ ຟຟລ	(250,000)	-
ເງິນກູ້ຢືມໄລຍະສັ້ນແກ່ ຟຟລ	250,000	-
ຊື້ຊັບສົມບັດຄົງທີ່	(164,097)	-
ຊື້ເງິນລົງທຶນໄລຍະສັ້ນ	(100,000)	-
ເງິນສົດສຸດທິຈາກກິດຈະກຳການລົງທຶນ	(699,020)	-
ກະແສເງິນສົດຈາກກິດຈະກຳການປະກອບທຶນ		
ເງິນສົດຮັບຈາກການຂາຍຮຸ້ນສາມັນ	884,172	884,172
ເງິນສົດຮັບລ່ວງໜ້າຈາກການຂາຍຮຸ້ນສາມັນ	(884,149)	-
ການເພີ່ມຂອງເງິນກູ້ຢືມໄລຍະຍາວ	2,574	-
ຈ່າຍເງິນກູ້ຢືມໄລຍະຍາວ	(224,602)	(21,279)
ຈ່າຍເງິນປັນຜົນ	(115,936)	-
ຈ່າຍເງິນປັນຜົນ	(38,645)	-
ຈ່າຍດອກເບ້ຍ	(44,361)	(9,501)
ເງິນສົດສຸດທິຈາກກິດຈະກຳການປະກອບທຶນ	(420,947)	(853,392)
ເງິນສົດ ແລະ ລາຍການທຽບເທົ່າເງິນສົດ ເພີ່ມຂຶ້ນ (ຫຼຸດລົງ) ສຸດທິ	(541,987)	(884,782)
ເງິນສົດ ແລະ ລາຍການທຽບເທົ່າເງິນສົດ ຕົ້ນງວດ	884,782	-
ລາຍການທີ່ບໍ່ແມ່ນເງິນສົດ	(342,795)	(884,782)
ການຊື້ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຈ່າຍເງິນ		15,621
ການຊື້ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບເງິນ		69

Statements of Cash Flows

For the year ended 31 December 2011

	Notes	For the year ended 31 December 2011 Million Kip	For the period from 16 December to 31 December 2010 Million Kip
Cash flow from operating activities :			
Net profit before income tax for the year/period		593,672	22,801
Adjustments to reconcile net profit to net cash			
Amortisation of pre-operation		2,104	51
Depreciation		151,951	4,429
Foreign exchange loss		3,895	1,739
Finance cost		10,815	2,393
Operating profit before working capital changes		762,437	31,413
Changes in operating assets and liabilities			
Trade and other receivables		(177,396)	(4,162)
Pre-operating expenses		(1,704)	-
Sparepart and supplies		876	(888)
Other current assets		(4,832)	-
Accounts payable		(19,384)	4,542
Accrued expenses		36,590	485
Cash generated from operations		596,587	31,390
Income tax paid		(18,607)	
Net cash receipts from operating activities		577,980	31,390
Cash flows from investing activities :			
Advance payment for investment		(434,923)	-

Short-term loan to parent company	(250,000)	-
Loan repaid from parent company	250,000	-
Purchases of assets under concession	(164,097)	-
Purchase of short-term investments	(100,000)	-
Net cash used by investing activities	(699,020)	-
Cash flows from financing activities :		
Proceeds from the issuance of right to purchase the ordinary shares	884,172	884,172
Cash received from issuance of ordinary shares	(884,149)	-
Cash received from issuance of ordinary shares	2,574	-
Repayment on borrowing	(224,602)	(21,279)
Dividends paid to shareholders	(115,936)	-
Dividends paid to non-controlling interests	(38,645)	-
Interest Payment	(44,361)	(9,501)
Net cash used by financing activities	(420,947)	(853,392)
Net increase (decrease) in Cash and cash equivalents	(541,987)	(884,782)
Cash and cash equivalent beginning of the year/period	884,782	-
Cash and cash equivalent ending of the year/period	(342,795)	(884,782)
Non Cash Items:		
Acquisitions of plant and equipment which have not been paid		15,621
Disposals of plant and equipment which have not been received		69



ກອງປະຊຸມຜູ້ຖືຮຸ້ນວິສາມັນ

ເລີ່ມແຕ່ ຜ-ຟຟລ ໄດ້ຈັດເຂົ້າທະບຽນໃນຕະຫຼາດຫຼັກຊັບໃນວັນທີ 11 ມັງກອນ 2011 ຜ-ຟຟລ ມີຮຸ້ນທັງໝົດ 868,597,050 ຮຸ້ນ ແລະມີຜູ້ຖືຮຸ້ນທັງໝົດ 4,238 ລາຍ, ໃນນີ້ຜູ້ຖືຮຸ້ນລາຍໃຫຍ່ກວມ 75% ແມ່ນລັດວິສາຫະກິດໄຟຟ້າລາວ, ສ່ວນຜູ້ຖືຮຸ້ນອີກ 25% ແມ່ນມະຫາຊົນທົ່ວໄປທັງພາຍໃນ ແລະຕ່າງປະເທດຖື 217,149,000 ຮຸ້ນ.

42

ໃນໜຶ່ງປີຜ່ານມາ, ປະຕິບັດຕາມນະໂຍບາຍເງິນປັນຜົນຂອງບໍລິສັດ ໃນແຕ່ລະປີບໍລິສັດຈະຈ່າຍເງິນປັນຜົນບໍ່ໃຫ້ຫລຸດ 50% ຂອງກຳໄລສຸດທິຫລັງຫັກລາຍຈ່າຍອາກອນກຳໄລ, ເພື່ອຫັກສ້າງເປັນຄັງສໍາຮອງຕາມລະບຽບການ ແລະຄັງສໍາຮອງອື່ນໆ (ຖ້າມີ), ດັ່ງນັ້ນໃນສົກປີ 2011 ນີ້, ຜ-ຟຟລ ຈຶ່ງໄດ້ເປີດກອງປະຊຸມຜູ້ຖືຮຸ້ນວິສາມັນຄັ້ງທີ 1 ໃນວັນທີ 03 ຕຸລາ 2011 ແນໃສ່:

- (1) ພິຈາລະນາອະນຸມັດການຈ່າຍເງິນປັນຜົນ 6 ເດືອນຕົ້ນປີ 2011 ໃຫ້ຜູ້ຖືຮຸ້ນທັງໝົດ 154.58 ຕື້ກີບ. (ກ່ອນອາກອນ) ໃນຮຸ້ນລະ 177.97 ກີບ/ຮຸ້ນ, ໃນນີ້ໄດ້ຈ່າຍໃຫ້ ຟຟລ (ຜູ້ຖືຮຸ້ນລາຍໃຫຍ່) 115.94 ຕື້ກີບ (ກ່ອນອາກອນເງິນປັນຜົນ) ແລະຜູ້ຖືຮຸ້ນທົ່ວໄປ 38.64 ຕື້ກີບ;
- (2) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດການຊື້ຮຸ້ນໃນໂຄງການຜູ້ຜະລິດໄຟຟ້າເອກະລາດຈາກລັດວິສາຫະກິດໄຟຟ້າລາວ (ຟຟລ) ແລະການຕີລາຄາມູນຄ່າຊັບສິນທີ່ຈະໃຊ້ຖອກຄ່າຮຸ້ນແທນເງິນແລະ;
- (3) ພິຈາລະນາອະນຸມັດແຜນການຂາຍຮຸ້ນ ແລະແຜນການນຳໃຊ້ທຶນທີ່ລະດົມມາໄດ້;
- (4) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດການເພີ່ມທຶນຈົດທະບຽນຂອງບໍລິສັດ;
- (5) ມາຮອດວັນທີ 2 ເມສາ 2012 ໄດ້ມີການຈັດກອງປະຊຸມຜູ້ຖືຮຸ້ນປະຈຳປີ 2011;

Extraordinary General Shareholder's Meeting

After EDL-GEN has registered in Lao Securities Exchange (LSX) on 11st January 2011, it has totally of 868,597,050 shares and 4,238 shareholders, from this number, 75% of the total shares are belong to EDL, the remaining 25% are belong to domestic and foreigner investors.

Last year, according to the dividend policy of EDL-

GEN: the company may distribute at no less than 50% of the available net profit after deducting taxes, statutory/ legal reserve fund and other reserve funds. Therefore in 2011; extraordinary General Shareholder's Meeting was held on 3 October 2011 for the bellow decisions:

- (1) Considering the payment of dividend from the business operating result of the company for the first 6 months-period of 2011 (01 January to 30 June 2011) after deducting legal reserve fund and deducting reserve fund for power plant repair, to the shareholder in the amount of 154.58 billion kip (before dividend tax) e.g 177.97 kip/share.
- (2) Approving the purchase share in the 4 independent power plants (IPPs) from EDL.
- (3) Approving the appraise of value of i.e parts of shares in the IPPs held by EDL, into cash as the payment for new ordinary shares of the company
- (4) Approving the share offering plan and plan for



- (6) ເພື່ອພິຈາລະນາແລະຮັບຮອງບົດບັນທຶກກອງປະຊຸມວິສາມັນ ຜູ້ຖືຮຸ້ນຄັ້ງທີ 1/07/2011 ວັນທີ 03 ຕຸລາ 2011;
- (7) ພິຈາລະນາ ແລະຮັບຮອງບົດລາຍງານການດຳເນີນທຸລະກິດ ຂອງບໍລິສັດປີ 2011 ລວມທັງບົດລາຍງານການເງິນຂອງບໍລິສັດປີ 2011 ແລະແຜນການດຳເນີນທຸລະກິດປີ 2012;
- (8) ພິຈາລະນາ ແລະ ຮັບຮອງບົດລາຍງານການດຳເນີນທຸລະກິດ 6 ເດືອນທ້າຍ ປີ 2011 (ແຕ່ວັນທີ 01/07/2011-31/12/2011) ແບ່ງເງິນປັນຜົນໃຫ້ຜູ້ຖືຮຸ້ນທັງໝົດ 277.95 ຕື້ກີບ (ກ່ອນຫັກອາກອນ) ໃນຮຸ້ນລະ 320 ກີບ/ຮຸ້ນ;
- (9) ພິຈາລະນາ ແລະອະນຸມັດການແຕ່ງຕັ້ງຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ຄົນໃໝ່, ການປ່ຽນແປງຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ຂອງບໍລິສັດທີ່ຈະໄປຮັບໜ້າທີ່ໃໝ່ ແລະ ການກຳນົດອຳນາດຂອງຜູ້ມີອຳນາດລົງລາຍເຊັນຜູກພັນບໍລິສັດ ແລະພິຈາລະນາ ແລະອື່ນໆ
- (10) ອະນຸມັດອາຍຸການຂອງບັນດາຜູ້ອຳນວຍການຂອງບໍລິສັດທັງໝົດ;
- (11) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດເບ້ຍປະຊຸມຂອງສະພາຜູ້ອຳນວຍການ, ກອງເລຂາສະພາຜູ້ອຳນວຍການ ແລະບັນດາທ່ານທີ່ຖືກເຊັນເຂົ້າຮ່ວມປະຊຸມສະພາຜູ້ອຳນວຍການ;
- (12) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດການແຕ່ງຕັ້ງຜູ້ກວດສອບບັນຊີພາຍນອກ ແລະ ການກຳນົດຄ່າຈ້າງຂອງຜູ້ກວດສອບບັນຊີພາຍນອກ;
- (13) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດການເພີ່ມຕົວຄຸນດັດສະນີເງິນເດືອນພື້ນຖານຂອງພະນັກງານບໍລິສັດຕື່ມອີກ 10% ໃນສົກງົບປະມານ 2012;
- (14) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດການຈ່າຍເງິນປັນຜົນ 6 ເດືອນຕົ້ນປີ 2012 ຖ້າຫາກບໍລິສັດມີກຳໄລສຸດທິຈາກຜົນການດຳເນີນງານທຸລະກິດ 6 ເດືອນຕົ້ນປີ 2012 (ນັບແຕ່ວັນທີ 01/01/2012 ຫາ 30/06/2012) ໂດຍມອບອຳນາດໃຫ້ສະພາຜູ້ອຳນວຍການເປັນຜູ້ພິຈາລະນາ;

the use of proceeds.

- (5) The company holds its annual shareholder meeting for the year 2011 on April 2, 2012.
- (6) In order to consider and assure the result of the first shareholders conference MOU held on 3 October 2011.
- (7) Assure the reports of the business operation 2011, including the financial report of 2011 and the business operation plan of the year 2012.
- (8) Consider and approve the report of business operation for the first six month of the year 2011 (01/07/2011-31/12/2011), presenting dividend of 277.95 billion Kip before tax for shareholders – each share valued 320 kip.
- (9) Considered and approved the new Managing Director, appointing the new director as well as determining the authority of the director will be the company's decision;
- (10) Approval of the terms of all company's directors;
- (11) Consider and approve allowances for the board of directors, secretaries of parliament directors and the guests invited to participate the meeting.
- (12) Consider and approve of the form of external audit as well as determining their costs.
- (13) Approval of multiplying the index of base salary by 10% of the 2012 budget;
- (14) Approval of dividends of the first 6 months of 2012 if the company is able to achieve net



(16) ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸມັດການດັດແກ້ເນື້ອໃນສັນຍາ ສ້າງຕັ້ງບໍລິສັດມາດຕາ 3 ວ່າດ້ວຍທີ່ຕັ້ງສໍານັກງານໃຫຍ່ ແລະ ສາຂາ, ມາດຕາ 9 ວ່າດ້ວຍຜູ້ອໍານວຍການ ແລະ ມາດຕາ 12 ວ່າດ້ວຍສະພາຜູ້ອໍານວຍການ.

profit by the end of the first 6 months (starting from 01/01/2012 to 30/06/2012), the Board of Directors will be making the decisions;

(15) Approval of making changes in the company establishing contracts, article 3. Concerning the location of the headquarter, branches;

(16) Approval of changes in the regulations of the company, article 4, concerning the location of headquarter and branches, article 9, concerning the director, article 12, concerning the Board of Directors.

ວຽກງານການເຄື່ອນໄຫວດ້ານສັງຄົມ

ຜ-ຟຟລ ເປັນ ບໍລິສັດ ນຶ່ງທີ່ມີນະໂຍບາຍຄວາມຮັບຜິດຊອບຕໍ່ສັງຄົມ, ສ້າງຊຸມຊົນໃຫ້ເຂັ້ມແຂງ, ປະກອບສ່ວນຊຸກຍູ້ການພັດທະນາສັງຄົມຢ່າງຕັ້ງໜ້າ, ເຊິ່ງໃນນີ້ຜ່ານມາໄດ້ປະກອບ ສ່ວນຊຸກຍູ້ສ້າງສັງ ຄົມເປັນເງິນຢູ່ 2,175.80 ລ້ານກີບ.

Corporate Social Responsibility

EDL-GEN feels responsible for the social, supporting strength in society, encouraging developments in the future. Last year, the company has donated 2,175.80 million Kip.



ວຽກສົ່ງແວດລ້ອມ

ຄຽງຄູ່ກັບການດຳເນີນທຸລະກິດທີ່ເປັນວຽກງານຫຼັກ ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ ຍັງໄດ້ຖືເອົາວຽກງານສົ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສັງຄົມ ເປັນວຽກງານທີ່ສຳຄັນຄຽງຄູ່ກັນໄປກັບບັນດາໂຄງການຕ່າງໆເປັນຕົ້ນແມ່ນ ການພັດທະນາເຂື່ອນໄຟຟ້າຕ່າງໆ ແລະ ໂຄງການພັດທະນາຊຸມຊົນເຊິ່ງ ເປັນໜຶ່ງໃນແຜນພັດທະນາຊຸມຊົນໄລຍະຍາວແບບມີສ່ວນຮ່ວມຂອງ ຜ-ຟຟລ. ບໍລິສັດມີວິໄສທັດໃນການພັດທະນາພະລັງງານໄຟຟ້າຢ່າງຍືນຍົງ ເອົາໃຈໃສ່ໃນການອະນຸລັກຮັກສາພື້ນຟູຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດປ່າໄມ້ ທີ່ເປັນປ່າປ້ອງກັນແຫຼ່ງນ້ຳຫຼືປ່າສະຫງວນຍອດນ້ຳໃຫ້ມີຄວາມອຸດົມສົມບູນ ຫຼາຍຂຶ້ນໂດຍຈັດໃຫ້ມີກິດຈະກຳປູກຕົ້ນໄມ້ປ່ອຍປ່າໃນແຕ່ລະປີ.

Environment

In parallel with the main business, EDL-GEN also values the environment and society, since it directly affects the electricity generation, improving the community is always part of EDL-GEN's projects, the main vision of long-term development of electricity generation. Natural resources; forests, rivers replenishing and conservation by setting forest planning activities every year.



ເປັນສະໜັບສະໜູນພັກອົບຮົມ ອຸດທິ ! ທີ່ວິໄນ: ການບໍລິຫານການປະຕິວັດ
ຖັງລັບທີ 21-23 ກຸມພາ 2012 ທີ່ວິໄນ ໄຟຟ້າທ່າມືນ-1
ສອນໂດຍ: ອາຈານຈະຕຸຍິນ ພັດທະນະຊີບພະຍາກອນມະນຸດ 20-01 ປຸ່ມ
ແຂວງປະທາວນີຖຸດ



ການພັດທະນາຊັບພະຍາກອນມະນຸດ

ເພື່ອເຮັດໃຫ້ບຸກຄະລາກອນຂອງ ຜ-ຟຟລ ໄດ້ຮັບການຍົກລະດັບໃນດ້ານ
ບໍລິຫານ ແລະ ດ້ານເຕັກນິກຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງ, ເພື່ອຮັບປະກັນການປະຕິບັດ
ວຽກງານໃຫ້ມີປະສິດທິຜົນສູງ; ຜ-ຟຟລ ຈຶ່ງໄດ້ເອົາໃຈໃສ່ວຽກງານພັດທະ
ນາບຸກຄະລາກອນຢ່າງເປັນປະຈຳໂດຍໃນປີ 2011 ຜ່ານມາ, ມີພະນັກງານ
ໄດ້ຮັບການຝຶກອົບຮົມໃນວິຊາຕ່າງໆເຊັ່ນ:

1. ວິຊາຫຼັກສູດຝຶກອົບຮົມພື້ນຖານສໍາລັບສະພາບໍລິຫານ.
2. ຕະຫຼາດຮຸ້ນ: ການເງິນທຸລະກິດກັບຕະຫຼາດຫຼັກຊັບ.
3. ກົນລະຍຸດການບໍລິຫານຊັບພະຍາກອນບຸກຄົນແບບມີອາຊີບຈໍານວນ: 01 ຄົນ.
4. ການບໍລິຫານແລະຮັກສາຄົນເກັ່ງໃນອົງກອນຈໍານວນ: 02 ຄົນ.
5. ການພັດທະນາຜູ້ນໍາ ແລະການບໍລິຫານບຸກຄະລາກອນໂດຍຫົວໜ້າສາຍງານຈໍານວນ: 03 ຄົນ.
6. ກົນລະຍຸດການເຈລະຈາຕໍ່ລອງທາງດ້ານທຸລະກິດຈໍານວນ: 01 ຄົນ.
7. Advanced EMS Auditor course ISO 140001: 2004 ຈໍານວນ: 01 ຄົນ.
8. Quality Management System ISO: 9001: 2008 ຈໍານວນ: 01 ຄົນ.
9. ການເຮັດວຽກເປັນທີມ ແລະວິທີຫຼຸດຜ່ອນຂໍ້ຂັດແຍ່ງໃນອົງກອນຈໍານວນ: 02 ຄົນ.
10. ພະລັງແຫ່ງພາວະຜູ້ນໍາຈໍານວນ: 02 ຄົນ.
11. ຍຸດທະສາດການບໍລິຫານຈໍານວນ: 02 ຄົນ.
12. ສິລະປະການເວົ້າເພື່ອສ້າງແຮງຈູງໃຈຈໍານວນ: 03 ຄົນ.
13. ພະລັງກົມກຽວແຫ່ງວັດທະນະທໍາອົງກອນທີ່ຕິເລີດຈໍານວນ: 03 ຄົນ.
14. ການວິເຄາະລົງເລິກງົບການເງິນສໍາລັບຜູ້ບໍລິຫານຈໍານວນ: 03 ຄົນ.

Human Resources Development

Improving EDL-GEN personnel, also means improvement to the administration and technical levels, assuring high performance in productivity; EDL-GEN values personnel improvements in 2011 the company has trained a number of personnel in different subjects, which are:

1. Director certification program for member of Board of Directors.
2. Stock Market: Business Finance and Stock Exchange.
3. Professional human resources management strategy.
4. Administration and keeping high performance staffs.
5. Leadership development and staff management by the head of specific Department.
6. Business negotiation strategy.
7. Advanced EMS Auditor course ISO 14001:2004.
8. Quality Management System ISO 9001:2008.
9. Teamwork and resolution within organizations.
10. Authority of the leader.
11. Administration strategy.
12. Motivation speech Training.
13. Coherence and culture of the organization.
14. Administrator budget analysis.

ທີ່ຕັ້ງບັນດາເຂື່ອນໄຟຟ້າຂອງ ຜ-ພຟລ ທີ່ມີຢູ່ປະຈຸບັນ
Location of existing EDL-GEN Hydro Power Plants



ບໍລິສັດ ຜະລິດ-ໄຟຟ້າລາວ ມະຫາຊົນ

ສໍານັກງານໃຫຍ່ ຕັ້ງຢູ່: ຖະໜົນ ມິດຕະພາບ ລາວ - ໄທ.
ຕູ້ ປ.ນ 2392. ບ້ານ ທົ່ງກາງ, ເມືອງສີສັດຕະນາກ,
ນະຄອນຫລວງວຽງຈັນ, ສ ປປ ລາວ.

Tel: +856 21 316142. Fax: +856 21 316141.
E-Mail: edlgenhq@edlgen.com.la;
Website: www.edlgen.com.la

